

憲府啓請順命之罪 命降順命一級○癸卯 韋慕華館王  
世子與百官隨駕 命兼司僕內禁衛等分左右試合戰戲初  
甲乙槍次甲乙射兼司僕勝 命饋酒又 命自願人等射侯  
中者賞之以布○諭平安道都節制使楊汀曰卿曾鎮朔方今  
撫西陲屢更歲月第因任重不得不爾 命監司慰宴 賜卿  
表裏予念卑辭緩我伺便自強賊之常態若水落葉枯賊必慮  
我入攻收拾蜂屯必為先人之計卿宜審量形勢益加隄備來  
則撲滅修整船楫渡江耀兵又及草木茂密令沿邊諸鎮選人  
體探以審賊穴以待事機 諭平安道觀察使吳伯昌賜楊汀  
宴○甲辰 御華韓堂觀射有人上白岳山蘿以紙繫木末麾  
之 上遣人招問則全羅道光州選上奴也衣不蓋體面有菜  
色自言丐食以度朝夕且被主人侵責思欲上言無路得達故  
麾之 上憐之令司饔饋食又 賦綿布帖裏一領給糧送還  
命刑曹問押來人及主人侵責情由下承傳宦官李得守安仲敬  
于義禁府罷河城尉鄭顯祖職以啓上項事稽緩也○杖宦官

黃思義一百充本鄉軍以弘文館書冊出納違誤也○乙巳吏  
曹啓諸司所掌果物全悉令上林園掌之不可無臺監出納請  
依諸司例請臺出納從之○秋七月丙午朔上以燕服御  
丕顯閣召世子及孝寧太君補永膺大君琰領議政申叔舟右  
議政黃守身仁山君洪允成判漢城府事李石亨工曹判書金  
守溫商山君黃孝源知中樞院事梁誠之行上護軍金禮蒙承  
旨等講儒生經書又令儒生及燕藝文論合戰頌命世子進  
酒諭之曰君臣之間以嚴為主今我以燕服見大臣者以嘗潛  
邸同遊共事者也嚴則恐至於疎耳汝若効此必得慢臣之名  
非所以敬大臣也又曰人君以一國之奉何求不成吾所以服  
此鹿鹿衣以儉率下上天性節儉不事華飾常服浣濯不事嬉  
遊不作無益見大臣開懷見誠推以腹心羣臣皆服上之明  
威○丁未以金慶義家賜江寧府夫人○承政院奉旨馳書  
于京畿觀察使曰前者楊根大灘採金時凡事疎虞未得多採  
甚為不當卿審李重斤所賚事目抄數軍人採自大灘至興原

倉○日本國守久守源勝對馬州太守宗成職肥前州上松浦  
鴨打源永等各遣人來獻土物○戊申以康純為中樞院事韓  
繼善西原君李誠長禮曹叅判李坡工曹叅議金之慶江原道  
觀察使閔茅源慶尚左道節制使李仲英右道節制使○己酉  
大雨命遣人審墊沒可疑家舍令移住○司憲府啓工曹叅  
議尹岑嘗為黃海道觀察使收諸邑豹皮魚膠贈韓明渙且以  
山羊皮贈京畿觀察使崔漢卿請據律杖岑八十收告身其皮  
物令戶曹區處命只罷岑職○廣州牧使金脩上書曰臣聞  
有懷必陳臣子之職敢以妄意仰干天聰國朝制作俾授華  
制獨惟婦女首飾服色尚循古習臣竊念執饌婢子入朝還來  
者尚在其衣服皆在尚衣院臣願前頭執饌婢與通事擇宦醫  
女及妓為先教習首飾服飾使之分教一捕盜之法至詳至密  
然而竊盜則只得榜訊決放罪輕而利重故恣行無忌臣竊念  
刖足之與斷筋不相遠臣願自今犯竊盜者刖其一足則其性  
命全而上副聖上欽恤之仁下慰居民坐生之望命下該

曹議之○復河城尉鄭顯祖職○日本國一伎州守護代官真  
弓兵部少輔源永上松浦一岐州鹽津留松林院主源重實薩  
摩州日向太守藤源盛久等各遣人來獻土物○庚戌以河東  
府院君鄭麟趾蓬原府院君鄭昌孫領議政申叔舟左議政具  
致寬左叅贊崔恒為讀卷官以中樞院使魚孝瞻知中樞院事  
梁誠之藝文提學李承旨工曹叅議李坡僉知中樞院事金壽  
寧都承旨申鈞左副承旨李永垠為對讀官會儒生朝士等于  
慶會樓下 御製策題若曰易何自而道具何自而法成四聖  
因天明人何故不同廣大悉備其與詩書同否文之拘羑里周  
之困流言孔之厄陳蔡昧於趨避而然歟演讚支流卜筮萬端  
然則亦有所述作耶古人盡之耶焚龜而成黃裳而敗何者使  
之乖耶亦有理乎理者何理其悉陳之○辛亥諭京畿觀察使  
崔漢卿曰令道內萬戶二人領諸浦大船二騎軍各八十中船  
四騎軍各五十小船六騎軍各三十并持水戰之具以本月二  
十六日到泊楊花渡○壬子讀卷官鄭麟趾等取李封等三人

以進 上召讀卷官及上黨府院君韓明澮設酌又召封等三人講小學仍謂封曰汝父季甸予所支待者也今汝登第且居魁心喜倍他特命進酒○吏曹據昭格殿提調單字啓今降式例三處佛供雜物令本司監進然以別坐二祿官二恐未能堪請加設別坐一貞從之○日本國關西路安藝州小早川羨作守平朝臣持平肥筑通守菊池藤源朝臣為邦對馬州平朝臣宗彥七貞國等各遣人來獻土物○熙寧君校卒謚夷靖安心好靖夷柔直考終靖校太宗後宮崔氏出也蚤嬰疾病不能一日立於朝然性溫柔每遇正至於家庭設位而拜有三子長堪花城君次培寧原正先率次垍曲江令○癸丑吏曹啓中樞院錄事李稱孫塗改他人差帖冒濫入屬受權務之職雖在赦前不得追論請除錄收告身從之○日本國關西路九州都元帥溫敎直對馬州守護代官平朝臣宗右馬助盛直肥前州小城千葉介平朝臣元胤上松浦丹後太守源盛等各遣人來獻土物○丙辰 奉慕華館王世子與臨瀛大君璆永膺

大君琰領議政申叔舟左議政具致寬上黨府院君韓明會右  
議政黃守身右叅贊尹子雲西原君韓繼姜兵曹判書金礮知  
中樞院事梁誠之宋慶寬禮曹叅判李誠長行上護軍尹慈等  
侍試武舉辛錫康等四人又令射宗及衛將等射侯○丁巳禮  
曹議啓金脩欲令婦女首飾脹色侔擬中原然本朝風俗未能  
盡從華制請勿聽 從之○戊午王世子召同副承旨吳凝傳  
上旨曰金玉服飾之禁近頗踈闊承政院議啓○己未 傳于  
禮曹曰今後除成均館四部學堂赴學生徒夜直先是成均四  
部檢察儒生夜直考其勤慢儒生居館累旬不出雖公卿之子弟  
折氣習業近年以來列經唱經仕出多門豪家子弟爭赴間有  
屠館者乘肥衣輕朝往夕返其在泮者率皆避役之徒至是又  
勿令夜直鬻舍日弊視如逆旅○左承旨尹弼商啓曰諸道本  
月初二日所捕賊滯獄甚多請分遣散差官推鞫區處 命遣  
戶曹正郎金升卿行司正鄭垠于京畿禮曹正郎金瓘成均直  
講魚世恭奉常少尹李元孝于忠清道戶曹佐郎金紐刑曹正

鄭權恪訓鍊副使柳輕于全羅道軍器判事柳季潘副知承文  
院事朴安性刑曹佐郎孫旭于慶尚道承文院判事金永濡成  
均司藝李壽男子黃海道宗簿少尹李克基吏曹正郎魚世謙  
于江原道鞫之仍付事目一累次作賊明白者定為大賊一衆  
所共知大賊及許接戶永屬濟州及三島官奴知情切隣戶首  
杖一百徒三年一兩臂刺字人濟州及三島移置賤口屬官奴  
一耕處移接人及知情許接戶首並杖一百切隣戶首杖九十  
一許接戶首切隣及耕處接人內老病及婢女自願收贖者聽  
一賊黨及賊物在處雖寺社衣冠之戶亦得搜索一捕賊時守  
令或橫加刑杖或據奪財物當先推鞫○日本國肥前州上松  
浦志佐源次郎一歧州太守源義對馬州平朝臣宗彥七貞國  
平朝臣宗彥九郎貞秀平朝臣宗彥八郎茂世各遣人來獻土  
物○庚申 御恩政殿王世子與臨瀛大君璆永膺大君琰河  
東府院君鄭麟趾蓬原府院君鄭昌後領議政申叔舟上黨府  
院君韓明滄左議政具致寬右議政黃守身右贊成朴元亨左

參贊崔恒右參贊尹子雲知中樞院事金溉判漢城府事李石  
亨知中樞院事梁誠之宋慶寬刑曹判書洪應吏曹判書韓繼  
禧戶曹判書盧思慎仁順府尹成任行上護軍金禮蒙藝文提  
學李承名等入侍設酌召諸道敵差官講論事目仍語之曰  
汝往慎勿飲酒惟慎其事古人有言一見如舊吾於汝等素所  
信任而尚復戒諭誠為隘矣然亦大有理汝等其無廢我命因  
饋酒而遣之又謂麟趾曰卿當教世子以為國之言世子避席  
而聽麟趾曰修齊治平之道布在方策然其要惟知為君之難  
而已上曰何謂也麟趾對曰人君正心以正朝廷與百官豈  
不難哉○辛酉以事目諭咸吉道都節制使許琮曰一尼麻車  
之人有來者語之曰聞汝等欲攻幹朵里汝中讎嫌非我所知  
如有冤悶何不辨明若自相攻擊於近境則非敵朝廷之意甚  
無謂宜速來訴各以公道辨明不可以威力相加國家一視同仁  
無有遠近何不輯睦平安無事乎一預語幹朵里曰不還彼  
馬則尼麻車必來汝宜思所以和解各安其業一尼麻車以私

恨逼境卿整兵待之慎勿與交鋒使人問其事由曰何故來耶  
答為幹朵里則汝之私事不可以兵來於境上尼麻車等如不  
順從則再三諭之猶自侮慢則責以大義猶不從則威之以義  
亦猶不從則觀形勢勿輕交鋒猶責大義亦有可攻事狀則攻  
却之可也一語幹朵里曰尼麻車為汝等不還馬而來汝等何  
不還之汝等居城底每告事變國家以百姓待之不得不納城  
內是私情於汝也汝中雖嫌私自和解恭關國家如有不得已  
之事則當啓聞施行邊將但一視遠近之人汝等署交構執迷  
非惟自中禍結朝廷亦自有處置○壬戌 御勤政殿放文武  
科榜入 御思政殿宗室及承旨等入侍 召文武科八殿內  
傳曰汝等恭他科目之比予甚重焉三日遊街後當賜宴文  
科于藝文館武舉于鎮撫所以慰之仍設酌令李封辛錫康進  
酒 上親製詩以示之其詩曰回連倒否霽氣蒙治兵育才修  
勞中上下交情孚以信自然天應治既隆今日略與爾相諭終  
始如一享大同令文臣宰樞兼藝文及新及第和進仍 命書

諸軸 賜文武科入召兒宗師傅金貴知講小學愍某年老特  
詔三級即帶銀以榮之○賜酒肉于申叔舟第以族姪申碩中  
武舉慶于其第故也○漢城府啓平安咸吉道道里遼遠凡私  
賤號牌必待本主親呈賤籍方許成給迷劣之徒終不能自詣  
事畢無日請自今依濟州例京中則都官准賤籍呈于漢城府  
外方則各其邑准賤籍呈于觀察使令悉送都會所據此給牌  
其可以自詣者論 從之○癸亥 命都承旨申鴻賚官醞五十  
壺徃賜申叔舟第○司憲府鞫朴伊之罪以啟 命召李亨  
元于承政院問賊黨孝道免放之由亨元對曰賊人盜布物謀  
欲分微誣引孝道等四人爲黨其時堂上詳問情由而免放朴  
臣呼得擅便况臣於朴伊家或一月一至數月一至受人賂物  
臣實未知 上曰予重汝朝士不禁身刑曹而直問于此事又  
經赦予豈罪汝始有所犯其直言之亨元扣頭對曰臣苟有情  
死且不諱況承 聖諭敢不直陳臣雖不肖豈受罪人財賄而  
敢放乎即 命放免○咸吉道觀察使啓自六月八日至十日

於慶源府自蝶自北向西南如雪飄零○甲子傳曰宦官田昫  
罷令就第洪得敬安潞罷職曹彥收告身充本鄉軍吳繼孫杖  
八十○丙寅 御勤政門受朝參入 御思政殿諸特及承旨

等入侍

上延訪治道令各陳所懷鎮撫鄭沃卿等數人應命

上謂判漢城府事李石亨左承旨尹弼商曰人有言正心修

身齊家治國平天下外其實不過而家而國而已家有良主則

庭除修整而人皆謂之賢國有賢君則朝廷肅穆而庶官無廣

故人君廣詢博訪芻蕘不廢然後可以來天下之賢而兼天下

之善然而聽言之道亦自有要人言不同善惡各異人主悉皆

聽納則其弊必至於善惡混必欲分別是非交相辨論則其弊

必至於言路塞要當摠攬權綱執其兩端左右皆曰賢未可也

諸大夫皆曰賢未可也國人皆曰賢然後察之見賢然後用之

左右皆曰可殺勿聽諸大夫皆曰可殺勿聽國人皆曰可殺然

後察之見可殺焉然後殺之惟而至於萬事莫不皆然今欲聽

羣下之言令入侍文武諸臣各盡言不諱而武班二三人應命

其他將相一無言之者以為順之則福逆之則禍各自畏罪不敢言歟其亦以予為不肯用之而不言歟至於予出一言皆謗曰可莫敢矯其非此豈君臣可否相濟期至隆平之意乎卽等其以予言布告在位者使明知予意○丁卯 御思政殿受常參左承旨尹弼商啓守令賢否不一比年告密者頗多煩擾請停告密 命只許觀察使聽理告密守令勿聽○賜李封等宴于藝文館以河東府院君鄭麟趾蓬原府院君鄭昌孫領議政申叔舟右議政黃守身右贊成朴元亨左參贊崔恒為壓宣官右承旨朴撻徃赴焉申錫康等宴于鎮撫所以上黨府完君韓明澮左議議具致寬領中樞院事沈澮南陽府院君洪達孫右叅贊尹子雲兵曹判書金礮西原君韓繼姪為壓宴官右副承旨李文煥徃赴焉○兵曹啓咸吉道高原郡城子移設便否請令大臣議定後築之 上下其議領議政申叔舟左議政具致寬等議曰本郡館舍及人吏奴婢遷徙有弊乃舊基築之上黨府院君韓明澮議曰舊基在山坎從而築之則過狹又於

山上周回而築則過闊從本郡吏民之願移設 上從明滄議

○吏曹啓忠清道泰安郡住向化忠贊衛金允積非已身向化乃生長本國其父成福亦忠原從功臣請依平順例賜鄉泰安從之○戊辰 御思政殿受常參召 左議政具致寬右贊成朴元亨戶曹判書盧思慎及承旨等設酌議大倉增置處因曰土本之役不可數興警守軍營大倉等事不可得已豈嫌興作而不舉乎近興圓覺之役此實有過又曰史官之於記事將欲譽之過稱其善將欲毀之過稱其惡是豈直筆也詞雖鄙俚據事直書可也仍饋史官酒○命左副承旨李永垠檢吏兵曹銓注誤錯處以啓○己巳司憲府啓曰成均直講金性源代叔父信蒙加資後吏曹劄於特旨通計性源代加前月數進階通禮門奉禮申延以外舅鄭自洋為判通禮例應相避乃以都承旨申漸從兄陞授工曹佐郎舒川郡事柳壤為茂朱縣令時誤鞫盜賊被囚義禁府後雖蒙宥罪責尚重吏曹亦計被囚前月數進階俱為未便請劾之 傳曰性源通計前月數不妨沚壤

承政院其問之○承政院奉旨馳書于京畿忠清道觀察使曰  
行革支應雜物已於橫看詳定外一物不得濫備道路橋  
梁宮室亦勿修葺如或不然罪當不赦○禮曹啓曰禮記曾子  
問兄殤與無後者祭於宗子之家註曰無服之殤不祭仁城君  
本無服之殤請依古制勿立廟立後 命祔平原太君祠堂○  
庚午司憲府啓女妓詠閑雎安邊都護府使李墀曾與之私拾致  
公衙留連累月樂學鄉監使擢眉聽墀請給暇今本府問備  
之際與墀符同隱諱請眉追身勾問墀拿致鞫之 傳曰墀已  
見逮待上來推鞫○召梁誠之曰人之所以為人不過忠孝而  
已忠孝之道於論語小學備矣然經傳汗漫莫若撮其要者而  
觀之如孝行錄稍便於觀覽三綱行實圖則既紀事迹又著詩  
讚未免拘例且傷於煩冗就考三綱行實圖及諸史撰關係五  
倫數十條以進予將觀覽裁定以為萬世教人之法誠之撰進  
命與盧思慎同議校定遂 命名五倫錄○辛未以壯義寺  
有舍利瑞氣之異百官陳賀○司憲府上疏曰一執政大臣有

相避人勿許除官已有著令而相避只限四寸人之愛惡豈在於寸數之遠近其相避之論雖善偏狹然亦不可不相避也士林語曰某今執政其族從當得官某今罷政其族從此休官矣既而批目之下果如其言至於法當相避者欲加華秩注擬之際啓曰某之樂寸族既除之後移牒臺省乃曰某為某之相避也啓下使臺省不得駁於其間其除官之命若出於上或為朝廷公選不得已而除官者則已矣既無此二者而公然除官曰某之相避啓下是則相避之法名存實亡媒進冒濫之弊從此生矣臣等竊以為執政堂上六寸以上族親特旨及朝廷公選與夫例當遷轉者外勿許稱相避啓達除官以杜冒濫之弊一防納貢物本非便民良法也國家有大營繕其所支費不宜斂民許從民願防納蓋亦不得已也權勢之家憑藉興利之徒干請監司守令監司守令黨附權勢土宜可備之物稱為不產民願防納至於取直之際或稱某大家之奴隸或稱某權門之伴人傳食州郡侵漁鄉曲斗米之價收至倍蓰少有差緩鞭

撻繫累必取而後已彼雖晨炊或乏而傾資償之監司守令非  
惟不能禁防又從其請而督歛甚者又令貧民駄轉斬牧之物  
民之資產為之一空大小朝官防納者永為不齒曾有成憲近  
來此法不行習以為常其源一開弊至於此臣等竊以為申明  
大小朝官防納之禁物雖至微人雖貴近一皆終身不叙則弊  
革而民可息肩矣一官爵人主所以馭天下國家之器也人君  
以為貴而加於君子則人皆貴之人君以為賤而加於小人則  
人皆賤之豈可虛名而輕用哉古者度德而授位量能而任官  
雖一資半級未嘗妄施也是故賢者愈勸不肖者自勵政日休  
明近半以來爵賞浸輕若因慶事加爵百官出於特恩無可議  
者至於成一事者驟陞其秩監一役者官至堂上腰銀帶金半  
於朝行士風靡然凡有微勞希望異賞奔走請謁因緣僥倖期  
必得爵不但此也轉輸木石者例授叅職名曰彰職與實職無  
異濫加名器於茲甚矣臣等竊恐續貂之譏復起於今日也臣  
等竊以為人臣任事皆其職分之當為若其計功而加以爵賞

則至於安邊禦侮軍功特拔者將何以賞之顧自今職分微勞勿加爵賞以重名器一傳曰左右皆曰賢未可也諸大夫皆曰賢未可也國人皆曰賢察之見賢焉然後用之左右皆曰可殺未可也諸大夫皆曰可殺察之見可殺焉然後殺之此言賞罰之不可輕也人主處九重之上人之賢否得失未能獨知左右之言固未可信所可信者大臣之言也然而一大臣譽之於前則舉而用之一大臣毀之於後則又從而黜之其用其黜皆由於下則奔競成風賄賂公行寧忤於國而不敢忤於權門寧負公室而不敢負於私門權移於下各立私黨弊不可勝言者矣此古今之通患也臣等竊以為郡守縣令之微官則已矣若黜陟重任水陸將帥其任之也銓曹註擬又議可否大臣固已審擇而授任矣勿以一人之毀而便行廢黜勿以一人之譽而輒加顯賞以杜大權下移之漸一國家內設庶司外立監司守令內外庶事各委所司而責成自無遺闕今郡縣有事輒遣朝官別治其事冠蓋相望騷擾百端非但驛

路之凋弊迎送供億州郡騷然朝官奉使者不體委任之意惟事宴飲而其所治之事一委守令稱曰差使貟以代其勞竟無見効且京中諸司沙汰冗員只設治事之員承命奉使者朝夕廢事未必不由於此况奉使者豈皆賢於監司守令者乎監司專任一方守令分憂別郡若推鞫罪人籌度糧穀之類應行常事委諸監司守令足以辦治何必輒遣朝臣以致騷擾乎臣等竊以為軍國重事及採訪點馬不得已之外不緊使命一皆停遣以除騷擾之弊一國家擇閑曠可耕之地定為屯田役附近當領水軍耕獲令所在守令監督課其所獲多者論賞是欲不勞民而廣貯軍需庶合古者兵農為一之義意也然供役水軍散居他郡贏糧來赴率多後時不如土丁之便於供役也農牛農器亦不便利非水軍所能辦也監督守令皆以為國家大事所獲倍他則必有顯賞率皆畧部農民持農牛農器來供其役農務方殷人畜盡在公田家之農業奚暇治之上農之家僅能自存中人之產盡為蕩然臣等竊以為諸屬屯田量給附近居民使

自耕穫而取其三分之一則公私兩便矣○知司諫院事趙安  
貞等上疏曰恭惟主上殿下即位以來厲精圖治樂善不倦  
求言好渴臣等謹以一得之愚條陳于後裨萬分一伏惟聖  
裁施行臣等聞三代之治皆以學校為重故自王宮國都以及閭  
巷莫不有學恭惟我朝開運之初首重儒術內立成均四部外  
設鄉校由是公卿大夫之子布衣韋帶之士莫不鼓舞鳶魚之  
化教化之隆人村之盛於斯為盛比年以來士習不古知有功  
利而不知有道德公卿子弟纔脫襁褓已登仕版非有資蔭者  
起競旁蹊必求華職學校由是而疎虞人才職此而卑下況於  
鄉校生徒監司守令敦勸之方寢不如古又定其額厥數日減  
夫十室之邑必有忠信人才豈可以額數待之哉古人云素不  
養士而求賢才猶不琢玉而求文彩也伏望申明圓點之法每  
當大比之時成衆華職者圓點不滿三百則擴而不錄公卿子  
孫之有官者亦考儒籍其未嘗入學則不許赴試以新士習又  
於鄉校不拘定額以廣教化國家幸甚臣等聞興一利不如除

一害生一事不如減一事近者使命比舊為多如軍籍號牌田制入居堤堰點馬採訪又有捕盜散差此皆國家大事在所不已然一使命之出驛路之凋弊民間之騷擾供億之費耗不可殫論臣等竊謂政有先後事有緩急不必並舉以貽其弊也伏望斟酌損益先其急後其緩今年行一事明年舉一事如是漸次勿使並舉則事易就緒而民且安業矣監司任專一方守令分憂百里其可委之監司守令者責之監司守令足矣何必別遣朝臣耶號牌不可廢也既有御史又有散差分遣諸道都會令其所管諸邑居民自持文案來受號牌法非不詳也所管州縣道路遙隔贏糧往來羣聚留連吏得因緣為姦如有文案隻字之可疑人丁一口之未到未即受出還到本邑改受文案或未盡信如此往還動涉旬月奚暇治產營生乎況所管郡邑供頓弊甚伏望亟罷都會巡行郡邑某月上旬在某郡中旬在某郡下旬在某郡期以歲月責其成功其間民或有疾病事故及文籍不明者所在守令具由呈報隨其所復報巡行成給庶幾

民無贏糧往來之患官無轉輸供億之弊矣臣等聞畿內之民貢供賦衛王室而已蓋不可以諸路視之也今畿甸之民徭役浩繁不能聊生加以田品倍瘠於下三道而租稅無異於下三道稱餌益之尚不充納甚至賣田宅傾財產比比皆是其何以自存乎民者邦之本京圻又四方之本畿輔凋弊則諸道其能安乎伏望 命下該司更加商確假如京畿上上之田視他道上中上中之田視他道上下以此递減收其租稅庶樂民不至於困瘁而邦本益固也 ○壬申 御丕顯閣以鄭軾知中樞院事金從舜同知中樞院事梁誠之司憲府大司憲鄭孝誠掌令金季昌司諫院獻納○迎秋門把直軍士忽仆地頓絕 命承政院多方救療又遣河城尉鄭顯祖直到其處盡心療治有頃乃蘇○傳旨禮曹曰常參官禮畢隨即還出故雖有可言之事陳之無路今後常參官欲有所言俟禮畢出班而立以次進啓○上覽實錄曰 元敬王后為世子嬪時冊封貞嬪 命改今貞嬪為粹嬪○癸酉廣城君李克堪字德輿廣州人仁

孫之子幼而穎悟讀經史通大義中文科選入集賢殿中文科重試超授副修撰戊辰新置講書院克堪為右贊讀上輔政以克堪為議政府檢詳及即位賜推忠佐翼三等功臣號拜吏曹參議上冊封王世子委克堪以輔導之任戊寅拜同副承旨陞都承旨轉吏曹參判廣城君累歷刑曹判書丁憂遂卒年四十三克堪聰明過人一覽輒記及庚辰北征出納機務寵選異常平生未嘗携壺錢客家不釀酒然為刑曹判書多受人賄賂物議輕之謚文景勤學好問文心能制義景三子世佐世佑世傑○刑曹啓私奴石丁與奸妻竇背謀殺本夫請依律竇背凌遲處死石丁處斬從之○甲戌工曹判書金守溫啓臣年老眼暗難於世事請從釋氏之道若無明驗臣伏面欺之誅上不許○乙亥幸喜雨亭觀漕船孝寧大君補臨瀛大君璆領議政申叔舟左叅贊崔恒工曹判書金守溫戶曹判書虧思慎大司憲梁誠之及諸將隨駕補進饌物甚厚命賜漕船所載米五十石○八月丙子朔御丕顯閣召永膺大君琰諸

宗親及上黨府院君韓明澮河東府院君鄭麟趾領議政申叔  
舟右議政黃守身判漢城府事李石亨工曹判書金守溫戶曹  
判書盧思慎吏曹叅判姜希孟等入侍講儒生經書又講兼藝  
文丈臣易理○丁丑 上與中宮幸喜雨亭觀水戰孝寧大君  
補臨瀛大君璆永膺大君琰領議政申叔舟左議政具致寬右  
議政黃守身判漢城府事李石亨戶曹判書盧思慎大司憲梁  
誠之吏曹叅判姜希孟及承肯等隨駕 命兵曹判書金礪為  
左廂大將西原君韓繼姜為右廂大將分將京畿兵船迭相上  
下習水戰船疾如飛鼓譟相合聲動天地勝者凱歌而還 上  
喜軍容整齊特賜叔舟御衣一領 御書示兵曹曰今日觀  
水戰皆大臣知兵之以也予無一毫著力處可謂既整既備既  
堂堂既正正既隱現既奇正者矣不必更閱可各還家不可謂  
足益思要機宜與我急有為不然則過矣 召梁誠之曰近日  
將升憲府于正品卿知之乎憲府國之耳目一日怠忽則百官  
為之陵夷予用卿者欲其振舉也自古有以風聞公事為是者

以為非者為是者拘於風聞而不覈則為惡者無以懲以為非者喜以風聞之事而考覈則讒邪或售其姦予故二者之說皆以為然語卿以八事曰風聞曰明聞明聞者明白聞之也曰虛聞曰實聞曰實見曰虛見曰實知曰虛知曰虛知卿以八事舍虛取實盡心奉公誠之對曰官吏非無用風聞無以懲惡但小事臣等先推後啓重事則啓聞取旨後舉劾 上曰然 ○ 戊寅日本國肥前州上松浦志佐源次郎對馬州太守宗成職等各遣使來獻土物 ○ 己卯 幸箭串觀獵 ○ 諭諸道設差官曰聞守令等濫刑因人以致非罪墮命者頗多須極推問其中必有或誘屍親或行抑勒使不現告者亦並窮推又流移人物之禁自有定法而守令等於條章之外擅便作法置人於要路阻遏行人使不得行至於禾尺之類署署半足使不得出入甚無意謂亦當問之 ○ 日本國一岐州守護代官真弓兵部少輔源永肥前州上松浦佐志源次郎對馬州太守宗成職各遣人來獻土物 ○ 庚辰 御不顯閣名左叅贊崔恒戶曹判書盧思慎及承旨等

諭之曰史官褒貶善惡皆不直古有自觀國史者予則不然雖書過失何害之有雖六曹公事無遺畢書亦可知人主勤政與夷奧擇武夫雖挽弓百斤略無學術何可倚任有藝藝文者雖曰粗知義理然嘗講易理無一能通者然則人主教養之意安然教養之方不可一日廢也予每月或講經或試文以勸之者欲其兼厲而成就也古者三老五更橫經問道者有之欲令世子謁聖行釋采禮鄉等宜備其禮○承政院奉旨馳書于咸吉道都節制使許琮曰茲者謝恩使李堦聞見事目內遼東奏被虜逃來人宋全招天順八年八月日自女真逃至朝鮮國第六城其守不收留欲還野人予恐其受辱即以刀自傷有察訪劉慶康者知予為漢人給與衣糧送還遼東宋全之來也接待人及不收留者備細錄聞且其時穩城府使判官因何事出某處亦並推問以啓○辛巳御思政殿受常參視事仍御不顯閣孝寧大君補臨瀛大君璆永膺大君琰永順君溥勿巨尹徹

河城尉鄭顯祖密山君朴仲孫禮曹判書元孝然及承旨等入侍  
召慶尚道軍籍使權攀全羅道軍籍使姜老親問軍籍  
錯誤慶攀老裴明是非上曰汝等雖巧飾萬端所為之籍與  
事目相反多言何裨委任之事置諸度外專事遊戲以至於此  
不識汝等之用心也攀等俯伏汗出霑背命召領議政申叔  
舟更議軍籍事宜○傳旨禮曹曰入朝火者等族親訪問京外  
無遺置簿○日本國對馬州太守宗成職遣使來獻土物○平  
安道都觀察使吳伯昌都節制使楊汀馳啓七月野人男女二  
人自婆猪江乘船而來渭原郡事張瑞率兵應之二人皆以刃  
自刺女則已斃其男生存遣人招來問其根由答曰吾名賣土  
父尚阿赤原係遼東人為建州野人汝弄巨所擄而奴使之吾  
亦生長其家以所弄介女子舍豆為妻居之屢被汝弄巨譴責  
欲投化貴國率妻逃至婆猪江妻望見軍士懼為所害而死賣  
土又言李豆里每念慕朝鮮李古納哈則謀欲報讐今當米合  
之時作賊必矣上回諭楊汀曰前此累諭卿渡江觀兵使彼

不得桑農令幾度觀兵乎秋收已迫宜急擾彼不可緩也卿其  
知悉又諭吳伯昌賣土厚待上送○壬午 傳刑曹曰義嵯山  
蠶室宦官廳得河金仲富內蠶室宦官金禮呂奇外蠶室別坐  
李仲孫閔碩等今年養蠶繅絲比前減少鞠之○癸未曲宴于  
康寧殿餞領中樞院事沈滄也時滄持浴於慶尚道諸沈議親  
及八直諸將承旨等悉饋於思政殿月廊○日本國上松浦一  
岐州鹽津留伊勢守源聞西海路筑前州宗像郡知守宗像朝  
臣氏卿肥前州田平寓鎮源朝臣彈正少弼弘等各遣人來獻  
土物○乙酉 御勤政殿設養老宴王世子與孝寧大君補永  
膺大君琰河東府院君鄭麟趾蓬原府院君鄭昌孫領議政申  
叔舟右議政黃守身左贊成尹士盼中樞院副使李邊密山君  
朴仲孫判中樞院事成奉祖開城君崔濡檢工曹判書趙貫檢  
判漢城府事楊修尹希齊檢漢城府尹鄭之禮承旨等入侍王  
世子及老人班首趙貫以次進酒○丁亥 中宮行婦人養老  
宴○幸蜂峴觀打圍先令兵曹判書金礮率軍士圍虎而虎忽逸

出上即幸峯頭指揮諸將圍而獲之是日軍士二人為虎所  
傷即遣內醫救療仍厚賜食錢○日本國對馬州仁位郡宗信  
濃守盛家守獲代官平朝臣宗右馬助盛直平朝臣宗彥七貞  
國等各遣人來獻土物○戊子日暉○御勤政殿忠勲府進豐  
呈王世子與諸勲臣入侍○承政院奉旨馳書于咸吉道都節  
制使曰漢人只弓時招初至會寧鎮節制使判官笞予十餘度  
雖彼賊來降固當勞慰全不分漢賊而遽加笞榜殊為不當自  
後勿復如是○諭諸道觀察使曰有社長詐稱圓覺寺綠化作  
本寺造成提調明文及印信橋言以布施所納多少公私賤口則  
為良徒居人則放送或限年給復橫行村落收斂財賄者有之  
密諭諸邑守令勿論僧俗捕囚以啓○以尹士昕為工曹判書  
任元濬兵曹參判金守溫同知中樞院事李文炯同知中樞院  
事宋文琳中樞院副使李堅漢城府尹○平安道都節制使楊  
汎據渾浦鎮節制使鄭山彙呈改野人沈汝弄巨告兄沈毛知  
子賣土潛奸隣部所衆介之妻多持眼玩乘船而逃此必從婆

猪江而下到泊於此投命大國是用來告乞於理山諸邑亦通此意上命承政院馳書於汀曰待賣土上來問其根脚區處彼人若更來問答以不知命議諸政府左議政具致寬左叅贊崔恒議賣土宜解赴遼東領議政申叔舟議賣土自言其父為唐人而汝弄巨云是野人其為唐人未可的知且其所願欲居我國不欲往中國今若強送則慮有宋全之訴反有害於我雖實唐人彼所自掠必不能告於中國請留之上從叔舟議○己丑賜豐呈御饌于河東府院君鄭麟趾設宴于其第命承旨等賚宣醞往赴○牛是尹昭訓之母居於晉州得病甚苦上聞之遣內醫朴從義視藥仍諭觀察使鄭文炯凡可食之物連續厚給至是從義封進物目單字其數甚簡上曰諭旨之事乃不致意如宰相請之豈至若此之少乎即命義禁府拿致觀察使都事及晉州牧使鞫之○兵曹據咸吉道都節制使許琮啓本啓鏡城及黃節堡石城請令觀察使抄叢旁近諸邑民丁造築從之○庚寅御勤政殿受朝賀八御思

政殿召諸將諭以鄭文炳拿來之故因設酌有頃入 御不顯  
閣河東府院君鄭麟趾等入侍講儒生經書又 召兼藝文講  
易觀卦○以李繼孫為刑曹參判咸禹治慶尚道都觀察使○  
中樞院副使李邊上書曰今下令大小臣僚陳言然方今 聖  
上御極祥瑞屢現政治休明無有可言之事矣但臣以所聞赴  
明使臣往還平安道人馬受弊事略陳之伏望聖鑑採擇一在  
前自洪武至永樂年間赴明使臣大小人數八九逮洪熙宣德  
年間其數多不過十五人今通事押馬押物打角皆加定講肄  
漢學官等雖職微者各率自己奴子且方物雖少其押物或多  
至十人其人數視古倍多來往煩擾請量減人數一在前藥價  
不過五六匹也今內藥房議政府六曹典醫監惠民局生藥鋪  
忠勲府開城府并藥價布子六七十匹而其所掌醫貟通事等  
到彼多買價取麤重如甘草厚朴陳皮乾薑麻黃等物載持迎  
來馬只二三而藥駄多至三四十隻也東八站運轉時分載護  
送軍人馬非但疲困或致倒死也弓箭佩持騎馬護送者鮮矣

儻遇賊變誰能當之請量減藥價一在前無官給乾糧米糲今使平安道支給軍資粳米六十斗又自黃海道至義州私請米穀雜物多重其乾糧載持官給馬只二三匹分付護送軍人艱苦運轉到北京受欽賜米糲雜物又受計口五日一次米糲雜物則食物似有周足請乾糧計日賣去以救運轉之苦一號牌印給設都會所諸處人民數多聚集日久未出絕糧立待閼欝者頗多請令各其州郡印給而御史巡行考察○辛卯兵曹啓凡乘船人所持物件本無禁防故金銀珠玉及諸文書潛狹入海者頗多今後營鎮往來人及轉漕商販採捕魚物一應入海人各其船到泊處守令萬戶一一窮搜方許過海萬一潛挾後現則請本身以棄毀制書律論守令萬戶以制書有違律論從之○壬辰 上與中宮幸溫陽王世子與永膺大君琰永順右溥龜城君浚蛇山君灝新宗尹孝伯勿巨尹徹堤川副正蓋富潤副令孝叔鵠城副令金孫雲水副令孝誠河城尉鄭顯祖青城尉沈安義鎮議政申叔舟上黨府院君韓明澮右議政黃

守身南陽府院君洪達孫左叅贊崔恒中樞院事康純知中樞  
院事金國光鄭軾戶曹判書盧思慎信川君康袞行上護軍具  
文信吏曹叅判姜希孟兵曹叅判任元濬行上護軍趙得琳隨  
駕百官祗選于興仁門外京畿觀察使崔漢卿具朝服迎于  
境上驅清溪山夕次于樂生驛○前平○癸巳○駕次于振威○  
晉州有人震死降香祝行解恤祭○甲午○駕至陽城晝停所  
召宗宰饋酒仍出○御製詩曰禦戎既多年常患未整飭縱  
費玄藏寶授任在精擇乘豐整遊豫六陣一清肅管絃繁鍾鼓  
風清月甚白但聞材雞聲蟋蟀與促織令宰樞和進○駕次忠  
清道櫻山觀察使金震知節制使李允孫迎于境上○乙未  
動駕命廂軍駆駕傍獲狐遂至溫陽湯井行宮○丙申日暈○  
留都守相遣禮曹叅判李誠長問安○丁酉○觀獵于廣德山  
宗親及領議政申叔舟上黨府院君韓明澮右議政黃守身南  
陽府院君洪達孫行上護軍具文信忠清道都節制使李允孫  
侍衛○駕駐射場峯頭左右廂合圍駆下獲獐狐戌時還行宮

青山縣監丁淑掌檢炬火立馬道傍大駕方過猶據鞍不下  
上召問何為者淑自稱青山以對上曰青山也遂下義禁府  
鞫之○戊戌傳于司憲府曰青山縣監丁淑未辨東西而忠  
清道觀察使金震知於褒貶也置於上等其推鞫以啓○內醫  
朴從義回至沃川宿嘉禾驛夜中自以所著帶縊于柳木而死  
上聞之大驚即命承文院判事金永濡往訊致死之由○忠  
獻府遣福川君權愷問安○命世子如北郊觀獵○己亥御  
浴室○承政院奉旨馳書于留都將相曰今方空城慮盜賊恣  
行出其不意搜捕且嚴巡綽○庚子上聞忠清道觀察使金  
震知都事姜安重橫斂百姓多行賄賂于宰樞親召問之震  
知對曰臣別無賄賂之處第於議政府六曹承政院贈米豆各  
一斛耳安重對以震知所為臣實未知上訊杖十餘度俱下  
義禁府仍命宣傳官及兵曹郎官各率軍士十人分往近處  
諸邑盡搜支應時文書以來既而政府政院堂上就差備門外  
啓震知將米豆潛授僕夫臣等未及知之稽緩啓達請待罪

命皆入內謂曰寄旅之際親戚故舊如有贈遺誰敢不受第納  
賄者有罪耳况僕夫受而不告則宰樞何以知之宰樞皆伏地  
獨左議政具致寬不受震知之賂人服其清○上設酌諭之曰  
人君之心豈欲殺人哉所以罪此人者譬如天地以生物為心  
而至於秋則肅殺萬物固不得不爾也今震知等聚斂於民公  
行賄賂罪在不赦即欲行刑恐人謂我因怒殺臣且乘忿決刑  
悔吝生焉昔唐太宗殺臣於道上終身悔之以是予將問於大  
臣然後斷之若不誅此人則一道之民特皆困於橫歛而不能  
聊生誅一人而活萬民以警其餘不亦可乎於宰樞之意何如  
皆對曰然獨上黨府院君韓明澮兵曹判書金礪就前啓曰震  
知罪固當誅然其母年踰九十而震知又獨子是可矜也 上  
曰法者傳於萬世豈可以母之故而可變哉予已熟計卿勿復  
言遂 命斬震知安重具錄罪狀傳示軍中及八道 傳于義  
禁府曰震知安重不遵教旨橫歛民間賄于宰相而掌令鄭孝  
常獻納金李昌俱以臺諫憮然不能檢察推鞠以啓○咸陽卿

諦來問安 上謂諦曰古人云父母所愛愛之所惡惡之至於  
犬馬亦然而況於人乎今卿小弟誼乃讓寧所鍾愛者卿不能  
庇護是何心哉讓寧家門卿為幹蠱所為若此行當罰卿其無  
悔焉○辛丑 御浴室○宣傳官等搜文書復命 上曰古人  
云殲厥巨魁賊從罔治又云罰一懲百何必屑屑焉咬毛而覓  
疵哉凡守令所為一皆勿推○以戶曹判書盧思慎為忠清道  
僕觀察使○壬寅 御浴室○命王世子觀獵于牙山浦永膺  
大君琰蛇山君灝永順君溥龜城君浚領議政申叔舟右議政  
黃守身南陽府院君洪達孫隨行○傳于義禁府曰忠清道分  
臺監察李淑文金致利凡不法事專為檢舉而觀察使都事等  
侵漁百姓廣行賄賂而懵然不知一不糾察其鞠之○召盧思  
慎曰卿今為僕觀察使亦如震知乎思慎對曰臣不敢 上曰  
然凡事聽於一人則無惇矣思慎具錄震知收歛物件以啓  
上曰所為若此雖欲不死得乎其歛民之物悉復還主 上又  
謂尹弼商曰勢處贈物自成常事受者亦不以為汚 祖宗朝

雖有敗露者亦無被重典者勢與今異故耳予則當撥亂之世  
所更改振舉者多善徒遵 祖宗寬政而欲求治安清泰 祖  
宗社稷將置於何處乎予之用重典不得已也是故只誅震知  
等其餘不問亦不知也振舉綱紀耳弼商扣頭拜謝○遣吏曹  
叅判宋文琳如太明賀聖節○遣通事鄭復管押被虜逃來漢  
人九石等二人解赴遼東○癸卯 御浴室○命世子放鷹于西  
郊○以李皎然為忠清道觀察使李堈僉知中樞院事柳輕司  
憲掌令李有仁司諫院獻納○甲辰 御浴室○義禁府啓丁  
淑罪合凌遲處死 御書云無知之極何足責之法當死然收  
職充軍

世祖憲莊大王實錄卷第三十六

配

世祖惠莊大王實錄卷第三十七

九月乙巳朔 御浴室○召內宗及銀川郡積玉山君躋義禁  
府提調鄭軾承旨等議推朴從義致死之由謂曰從義之死至  
為荒唐署曰監司牧使厚送雜物而從義恐得誣告之罪因以  
自盡則從義書中物數與監司牧使之言脗合其不誣明矣署  
曰從義偶於路上叢狂自經則前此來時言語精神無差誤又  
非叢狂明矣承命之人雖不能盡其事宜予不曾深責而至於  
自經是何故歟宰樞及史官當審聽之仍 命積躋及承旨尹  
弼商右議政黃守身往義禁府細鞫以啓又 召宗宰設酌  
上見史官房貴元問曰彼何人也左右對曰史官也 上曰  
太宗朝史官入侍必問史官何從而來予則不然親近史官以  
記予行事善惡又曰予念秋斂之時勞民動衆固知士卒勞悴  
下民怨咨然年深病重呼宜速治不得已到此不飲酒不聽樂  
食不下咽者數矣軍民豈知予心哉又謂申叔舟曰孔子謂君  
使臣以禮予則以為君使臣以誠叔舟對曰加一誠字雖孔子

復生不易矣○平安道都觀察使吳伯昌據滿浦鎮節制使鄭  
山彙呈啓今月十八日野人李豆里來言前日沈汝弄巨童湯  
愁等到貴鎮尋賣土去處竟不得其後族類等散求諸處亦復  
如是但吾乙面兀良哈權老言去月有男女二人乘船從婆猪  
江以下緣此疑於貴國境上到泊山彙答云我國於汝等一以  
誠意待之如唐人逃來初不隱諱况汝等種類投至則其可容  
隱收留乎吾意以為婆猪江波瀾狂駛近因滻雨水漲尤甚而  
小小船隻二人并乘且復重載安知不為溺死豆里曰唯唯童  
湯愁潛然曰然則無復相見且豆里言厚蒙國恩于今八年一  
不得朝覲願今年上京肅拜山彙又答云汝等近來告變皆實  
宜聽上京然彼我相通中國所禁不可以此報節制使豆里強  
請不已臣即據此移諸鎮曰慮彼人等尋賣土田散出來宜整  
齊軍馬待變○溫陽郡事李慎孝以觀察使相避換授長湍邑  
人上言請留之曰慎孝愛民如子民視之如父 御書不可曰  
到處如父何局汝邑○丙午議政府六曹遣戶曹叅判金謙光

問安○謝恩使李堦齋勅并帶漂流人濟州金迥豆等十四名  
回自大明 勅曰近得遼東鎮守等官奏稱彼擄走回男子一  
名宋全供稱係三萬衛百戶守瞭紫河天順七年五月初九日  
夜傳籌巡空被忽刺衛女直搶擄出境轉賣各家使喚天順八  
年八月脫走到于爾國第六城守邊頭目不肯收留復要遞送  
出境全懼怕送回凌辱用刀自傷當遇察訪官劉慶康問知前  
情方行帶赴本國審實給與衣糧咨送遼東奏送前來朕為之  
惻然但爾國第六城守邊頭目不能體爾忠敬朝廷之心以推愛  
予下人而為秦越之視者宜懲治之劉慶康之知大體而同爾心  
者宜獎與之仍戒約以今後遇有此等走回者即便收留送京  
庶彰爾誠○諭八道曰忠清道觀察使金震知都事姜安重等  
不畏邦憲橫斂民間隨駕將相處濫行贈遺予灼知其然鞠問  
處斬以徇八道予洞知萬里如覓肺肝汝等勿以我為不知勿  
以為遠而不聞勿恃有所庇力益加謹慎敢有似前非違不遵  
予禁令亦如震知○丁未 傳于義禁府曰朴從義到星州與

牧使敬差官察訪同席喫飯聞觀察使都事晉州牧使之囚必  
有所言矣且牧使等無乃評論恐動以致死乎其遣郎廳鞫之  
并問同飯時親近進退之人○掌令鄭佑正言金瀆自京都來  
佑啓曰金震知姜安重以濫行賄賂既伏重罪而隨駕將相受  
賂者自如以律文論之與者受者俱有罪則受者不可不弁懲  
上曰汝之所言甚是但此風自古有之今不可遽改也佑更啓  
只罪與者不論受者則自今以後受賂之徒將何所懲○上曰  
此非汝所屢決事也佑對曰微物之受猶當不怒况此采豆生  
民之膏血而將相公然受之此而不罪將何所懲請鞫之上曰  
然則朝廷可盡改乎况皆功勳將相則如此等事不為特赦  
而於何赦之乎○初昏急召承旨等傳曰宦官金慶善率侍  
女如京都醉卧中路此何意也且內人雖至親不得相見法也  
使其兄朴殷者往訪之此亦何意也其鞫之承旨李永垠吳燦  
鞫慶善飲酒之由慶善曰初到酒房見李芸而飲又見崔海於  
鎮撫李掄之幕飲濁醪一器上曰慶善芸海殷者送京都堅

囚捨勿推○戊申朝急 召宗寧承旨等傳曰有官人德中以  
謗字成書授宦官崔湖金仲湖通於龜城君浚道達思戀之意  
浚與其父臨瀛大君璆俱來以啓無知兒女之事不足論若如  
宦者稍有知識其聽宮人之言傳于外人罪可知矣予當明正  
典刑以暴其罪古云匪教匪誨時惟婦寺予於治宦既已嚴矣  
尚有如此等輩亂其紀綱此家道所以不齊也即 召湖及仲  
湖縛而杖訊一皆承服 命曳出二宦于門外杖殺之又傳曰  
宮人之罪亦已極矣一以汚宗親一以害宦官予當殺之只以  
眼前久見之故姑寬減之諸宰之意何如僉曰可殺 上曰予  
當殺之人君之心正大光明一誅一賞皆以公義斷之豈少有  
憎愛於其間哉召金慶善曰汝罪不貲然罪魁已誅即赦汝輩  
浚在旁惶恐無地 上曰汝何惶恐也罪在於彼不在於汝陰  
雲蔽日何損於明汝心既正何恤人言避嫌之事賢者不為汝  
何若是惶懼也因設酌令浚起舞以慰之又令宗親起舞日中  
乃罷○遣上黨府院君韓明滄于清州審堤堰可築慶○日本

國五島宇久守源勝關西路薩摩州島津藤源朝臣持久等各  
遣人來獻土物○己酉 御浴室○未明出內女德中處綏于  
外德中 上潛邸時入後宮生子及即位封為昭客子亡承旨  
等合辭請內人浚罪議政府六曹亦來啓曰宦寺既已伏辜然  
書信相通豈始於今日其所由來久矣且宦者二人則亦必累  
次相通矣請鞫內人浚定罪 上曰內人則予已處法龜城之  
事斷然無疑予既灼知更勿言之 傳曰數旬之間五人受戮  
羣臣百姓豈不懷懼宣布覃恩以安衆心即命頒赦以戒服行  
禮其文曰王道莫大於體天愛民臣職惟在於體上行令上不  
體天則非君下不體上則非臣矣予罹疾疢不得已幸溫泉慮  
或一毫弊及於民預諭觀察使支待諸事一遵詳定又遣分臺  
糾摘恭違觀察使金震知都事姜安重等慢棄予命橫歛徵求  
所在山積廣行賂遺于將相近侍子乃親問反覆訊詰匿不實  
對及其詐現辭窮乃脹置之極刑廣示罪狀分臺監察李淑文  
金致利等不能檢舉任其自恣亦行罷黜隨駕臺省亦皆左降

諸邑守令等一聽監司不義之令合弁抵罪然罪魁既已伏誅其餘一切不問且帝王之治自身而家而國而天下家法一或失正禍旋隨之內人德中嘗愛宦官宋重事覺並治其罪更思罪自內人重不相與令重供職始初後又為書使宦官崔湖傳於龜城君浚浚與父臨瀛大君璆即具啓於予予不欲暴揚即黜下使供房子役尚不悛悔今復為書使宦官金仲湖傳於浚浚與璆又即具啓予親問之一一承服即將湖仲湖杖殺之內人亦以律斷噫為天下國家正紀綱莫急而王者誅賞一聽於天豈容有憎愛之心輒皆自速爾第念守令及扈從軍寮未悉予意或懷疑懼盍行罔治之典以示非常之恩自今月初五日昧爽以前除謀反大逆謀叛子孫謀殺歐罵父母祖父母妻妾謀殺夫奴婢謀殺主鹽毒匱懸謀故殺人但犯盜外已發覺未發覺已結正未結正咸宥除之敢以宥旨前事相告言者以其罪罪之於戲遏惡順天既震風霆之怒赦過宥罪誕布雷雨之仁○復立牙山縣○掌令鄭佑上疏曰臣謹特金震知

慶受賂宰相推劾事累瀆

上聽未蒙俞允退而思之不敢容

嘿臣竊以法者國之堤防不可一日壞也國無堤防國非其國矣近者聖上宵旰勞勤失於將攝玉體違和羣臣咸請浴于溫泉聖上猶慮弊及於民支用諸物一皆減約別為詳定勿令嚴備下諭諄復又遣分臺御史糾察非違震知不體聖上之意橫斂攫取浸民膏血為一己賄賂之資其方君命壞國法之罪死有餘辜誅一震知而一國臣民皆知聖上恤民之至而咸服用刑之公也然其受震知之賂者皆政府六曹大臣及近臣也大臣近臣而所行如此則餘何足責古人云法之壞也自貴近始況於法有曰與者受者同罪今與者已置於法而受者釋之不問於法何如不知則已既知而不繩之以法則干法者安所懲乎臣恐國之堤防於此一壞而禮義廉恥從之不張矣其不責受者所以優大臣也聖上優大臣臣惜國法大臣可優也而國法可壞乎臣之累瀆聖聽者為此也且其受贈之物非出於民間必出於官庫伏望聖裁斷以大義先治

貴近壞法之罪徵還受賂物色以正國法以礪廉恥○宗親府遣德城君斂來問安○諭諸道觀察使曰今頒降赦文內但犯盜外咸宥除之然其中濫刑官吏例同故殺不可不懲如此之類不宜放免○庚戌 御浴室○命王世子以左右廂軍驅廣德山○忠勲府遣文城君柳洙來問安○賜誠寧君裯德城君斂各衣一領○辛亥 御浴室○大餉軍士于內庭○正言金瀆上疏曰臣竊惟廉恥人臣之大節法令人主之大柄廉恥道喪法令不行而能為國家者未之有也日者金震知寺違法橫斂既已伏辜豈惟忠清之民快於其心哉一國臣民罔不感激殿下恤民用刑之至德也惟其受賂者率皆當路之臣宜勵節守法以儀刑庶僚顧乃恬然受之廉恥之節畏法之意安在置而不問臣恐冒法者無所懲爻矣且賄賂雖震知私物固當徵之而况橫斂于民者乎臣愚以為受賂之人例蒙恩赦雖當置而不論然其所受之物自依律文猶徵正贓之法下令倣司一二推鞫並沒入官使國家法令不至於廢弛○忠清道都節制使李

允孫馳啓有虎傷人請遣醫救治即遣內醫文煥等賫藥往救之○命王世子放鷺于郊外○日本國畿內攝津州兵庫津平方式部慰忠吉西海路九鄉都元帥源教直對馬州平朝臣宗彥七貞國等各遣人來獻土物○壬子 御浴室○隨駕議政府六曹來問安 傳曰子病已差矣仍 命饋酒○命王世子觀射于東門外○先是陽城人訴縣監鄭錫年聚斂不法事下義禁府鞫之至是以赦蒙宥只罷其職○癸丑勿巨尹徹以病未得隨駕 命留行宮調理賜物甚厚○傳于忠清道觀察使曰虎傷及患病軍士備給藥物病差則又給行糧脚力上送○甲寅 上與中宮幾行宮至楓川是日曉有僧三人竊軍士鑼鍋 命問之其一僧曰逃矣二僧所對皆不以實 命義禁府拿來○令廂軍驅道旁山麓夕次稷山○乙卯先是雲水副令莽誠來自京城宿於天安盜竊衣服郡事義禁府易守夏霜人以啓多有錯誤 命罷職夕次于振威○丙辰 命至世爭率諸衛軍士圍獵○大駕到孤山覽後車墮輦傍近伏香辱勞不賞

拿差使真及觀察使經歷等推鞫到龍仁刀川 命右承旨尹  
弼商鞫漢卿等又以不能糾察下兵曹佐郎曹幹于行獄 夕次  
于樂生驛○丁巳 駕至都飛淵留都議政府六曹進豐呈以  
大雨不止先遣中使安仲敬受耆老儒生倡妓等歌謡先至闕  
命赦崔漢卿等遂還宮 御思政殿召隨駕宗室及迎駕宗室  
設酌○耆老崔潤海等獻歌謡曰恭惟 圭上殿下道隆三五  
運啓億千庶績咸熙光闡垂衣之治百工允釐尚加肝食之勞  
玉體稍違於節宣羣臣舉請其調攝於是時方秋至 駕幸溫泉  
儼兩宮之齊行浹數旬而駐蹕里野奔走雖願天日之留光都  
人彷徨乃告雲霓之久望乃於九月十三日鑾輿旋軫龍旗啟  
行佳氣亘雲霄浮百里山川之色懼聲拂天地軒九市士女之  
眉臣等俱以鶴髮之年屬聞鬻蹕之返不勝欷歔敢獻頌詞頌曰  
明明我后文謨武烈乘乾握符保有東國道洽政治禮制樂作  
時升大敵三垂安帖不謂已治小心翼翼乃過憂勤乃違節宣  
羣臣上請載幸湯泉湯盤暫御微疴永痊因以省民匪為遊畋

田夫相慶巷溢街填吾王不豫吾何有年有年之慶夏越後前就日望雲踴躍後先駐駕于南旬日載涉法駕旋軫祥風挾轂歡騰闔閭喜溢城闕父母孔邇云胡不樂矧伊臣等桑榆晚節偏荷陶甄優游壽域咫尺五雲仰瞻白日恭獻長謠用効華祝於萬斯年以介景福獻中宮歌謠曰竊聞神禹朝玉帛於萬國文王闡風化於二南揆厥所元以有塗山之聖女闢雎之淑德為之內助也恭惟我主上承天體道烈文英武殿以下以神禹文王之聖得塗山闢雎之配治定功成尚慮百工之未釐一夫之不獲憂勤庶政節宣有違乃輟紫宸之朝遂幸溫泉于時翟茀以從密贊豫遊萬寶告成於坤元兆姓相慶於母臨羣牧效職玉帛之朝可徵民俗歌謠風化之美復見今乃羲臘回驪月輪同彩聳三山之德色傾九市以歡聲臣等沐浴聖澤優游壽域望餘光於兩曜歌効祝於三呼詞曰塗山載書闢雎歌詩萬古徽音我后嗣之乃隆壺化乃整母儀鳳蹕南巡翟第其發載御靈皋載安聖躬天顏已怡坤闢擇匪直坤闢慶洽四域民曰我

后我衣我食惟是去年省耕不足惟今之秋助我不給我稼既  
同坤后之德明並日月照我民瘼南民之喜如獲怙恃都人之  
望企踵以俟兩宮回鑾萬姓懽愉奔走後先駢填巷金矧伊  
臣輦父沐聖澤扶携道左曷勝抃躍歌于康衢以矢德音於  
萬斯年永保難諶儒生高世鳳等獻歌謠曰主上殿下聰明  
睿智之資神聖文武之德誕膺駿命光御鴻圖道給化隆仁恩  
被乎無外禮制樂作治効躋於大猷既臻四方之無虞尚軫一  
夫之不獲憂勤既積節宣乃乘粵稽吳岳之巡撫御湯盤之浴  
遂省歛於南畝而駐蹕於湯泉兩曜並明洞田里之休戚萬井  
咸喜均塗父之歡愉惠露旁潛仁風淳暢已慰南氓望雲之志  
乃眷都人篤后之心龍旆啓行鸞輿旋軫歡聲匝於郊甸和氣  
靄於堪輿臣優游泮宮沐浴神化多士濟濟雖莫効文王之以  
寧喜色欣欣相與慶吳巡之乃復頌曰於皇我后德享于天握  
符開運撫我朝鮮治極太平四方寧謐聖不自居謂治未洽宵  
衣旰食一日萬機憂勤既積天和稍違以殷仲秋乃幸南腴省

方觀民羣牧効職遂幸溫泉節宣潔雪吾王以豫匪安匪遊省  
民秋歛以助以休黎童白叟于菴于塗爭瞻翠華式歌且謠咸  
曰我后神聖如堯共祈萬年保有東國矧伊臣輩狂簡末屬曲  
荷生成優游泮學今拜稽首既安且吉何以獻之於千萬億獻  
中宮歌謠曰伏覩中宮慈聖王妃殿下性稟淵懿躬行儉勤順  
以承乾明惟配日密贊神猷克闢吳汭之化遂偕法駕暫往溫  
泉之宮攸徂相慶輿頌交騰雖南民舉欣覩於載臨迺都人若  
久俟於旋返乃於九月十三日玉輦載駕魚軒旋軫歡聲溢於  
祿都佳氣靄於椒闈臣等俱以狂斐迹寄吳庠歌頌盛美安敢  
後人頌曰思齊我后坤厚配乾功光內助德合倪天微音克嗣  
姪姒之賢時維仲秋駕幸溫泉龍旂啟行翟第以從潔雪日新  
載寧聖躬微廡永塗兩宮言旋都人歡愉瞻望躋闈臣輩狂簡  
於樂在泮歌逐道左歌頌是獻父母斯民於萬斯年本支百世  
瓜瓞綿綿女妓約重來等獻歌謠曰伏覩六龍飛黃道颶翠華  
於天衢雙鳳下紫霄獻瑤緘於日下笙歌競沸羅綺紛披恭惟

神武成功至仁備德綜萬樂而益裕達四聰而不遺禮樂從容  
建用惟皇之極圖書宣朗緝熙於穆之純搜懿躅於百王舉闕  
典於千載歲狩吳岳時邁周邦舞堯階羽干走禹會之玉帛  
時維八月序屬三秋法駕纔駐於湯泉微疴永痊於聖體明  
照二曜洞田里之休戚歡騰四方蔚士女之閨憚縱南民欣覩  
於舜日迺都人告溪於湯霓式遄其歸雷霆挾五色之仗云胡  
不喜謳歌屢一代之隆華兵增崇金門更麗妾等逖離蓬島叨  
籍梨園就如日望如雲欣迎鑾輶之逶邐高配天厚配地願亨  
龜圖之靈長詞曰大駕南巡駐玉泉秋風行殿見祥烟山河鳴  
色回殷輶羅綺齊聲叶舜絃一結千年仙顆熟三呼萬歲練山  
鮮笙歌長奉瑤池宴踏舞唯祈鶴筭延獻中宮歌謡伏以隨  
日馭而駐湯泉咸仰月輪之照披霓裳而降蓬島歡迓翟儀之  
旋恭惟性稟柔嘉德著懿美乾為父坤為母協成覆載之仁秋  
省斂春省耕弼行遊豫之度清蹕遂駐於靈井微疴永痊於  
聖躬雖南民喜虞岳之巡迺都人久湯霓之望鑾輶言返魚軒

載從懽聲溢於市朝喜氣浮於城闕妾等梨園末技法部感工  
欣聞翠華之旋駁効碧桃之獻詞曰序屬三秋月輦隨五色車  
瑤池浴罷向京華朝野懽聲加綺陌香塵靜椒闈瑞氣多番桃  
千載又開花瑞合譜新歌○議政府左贊成尹士昰等上箋賀  
還駕其箋曰虞岳歲巡攸徂相慶湯盤輶浴既安且寧鸞駕言  
旋興情胥悅恭惟受天景命躋世大猷尚積勵精之勤稍違養  
性之福考觀風於周典時邁其邦遂浴日於虞淵勿藥有喜遊  
豫為諸侯之度賞罰比先王之觀屬茲法駕之還大慰都人之  
望伏念臣等欣逢慶事願望宸居多壽多男竊効封人之祝如  
樂如式願賡周雅之詩○戊午 上聞虎入昌德宮後苑遂幸  
北岳獲豹而還○已未持平柳子漢將本府議啓曰內人德中  
再通書於龜城君浚豈不相應而然耶又曰金震知以濫行賄  
賂既伏極刑而其受賄特相置而不問以故掌令鄭旼在溫湯  
屢瀆天聽竟未蒙允臣等反覆思之古人云法之不行自貴近  
始豈可以貴近而曲法哉又曰晉州牧使申允甫於七月涉江

宴客人多溺死屍浮于水上者凡七人曰稷山衙中奴子備壺  
食潛饋于陰竹因賊情涉綢繆請皆鞫之 上御丕顯閣召自  
漢謂曰允甫之事予既已聞之稷山之事汝等何以知之内人  
之邪情浚不與之應即來告在所當賞豈宜罰也大臣受賂自  
古然矣予已虛論何屑屑不憚煩耶仍命曳出之庚申 召司  
憲府司諫院官吏于承政院 命左承肯尹獨商諭之曰龜城  
宗室至親予乃灼知其不與如其有罪何待人言若以人言盡  
信則周公孔子皆非人矣所言將相事似亦有理然予已虛論  
不欲更聞其事而柳自漢之言適至以是曳出之汝等勿以此  
籍口苟有所抱宜悉盡言古人云諫官言事社稷之福也汝等  
其知此意毋有所隱仍命饋酒以送○辛酉議政府六曹進 豐  
呈 上御思政殿受之王世子與孝寧大君補隨駕寧樞等入侍  
禮官致詞云載浴靈泉茂膺天休鑾輶言旋輿情怙冒謹上千  
萬歲壽諸宗寧以次進酒至日暮乃罷○癸亥以朴元亨為右  
贊成尹慈京畿都觀察使趙誠山全羅道水軍處置使○持平

柳自漢將本府議來啓承文院副校理琴以詠在 文宗朝為  
藝文侍教 世宗初薨梓宮在殯以詠以衰服出入娼妓之家  
被劾亡命不可與朝臣齒請改正 不允○乙丑 上特親行  
英陵別祭外事已辦 傳曰今日有風雷之徵若大風雨則  
非徒不便於行祭軍士涉江尤難故停之仍 命領議政申叔  
舟代行○丁卯承政院奉 旨馳書于咸吉平安道都採訪使  
等曰松鶴本於是月見捕至今未捕一連此必機械疎虞不能  
檢舉之故至為不當然已往之罪赦而不治若如此稽緩不已  
則罪將不恕其各慎之○戊辰百官以誕日陳賀 上御華韡  
堂召王世子及孝寧大君補臨瀛大君璆永膺大君琰及二品  
以上宗室設酌命兵曹判書金磧饋軍士酒○日本國對馬州  
太守宗成職遣使來獻土物○庚午日暉○遣知中樞院事金  
溉于江原道高城溫井修葺行宮○夕御丕顯閣名成均司藝  
鄭自英直講俞希益吏曹判書韓繼禧戶曹判書盧思慎吏曹  
參判姜希孟論周易口訣夜分乃罷○命承政院馳書于慶尚

道觀察使令給尹昭訓母米十石○辛未 御思政殿受常參  
左叅贊崔恒判漢城府事李石亨戶曹判書盧思慎刑曹判書  
洪應吏曹判書韓繼禧同知中樞院事金國光兵曹叅議朴仲  
善知事李尹仁及常參官皆入侍 上謂恒曰昨與鄭自英俞  
希益等講論易理夜深乃罷其理無窮今在列朝臣誰知易理  
者其錄名以啓又謂侍臣曰人臣進諫不在官爵之高下第立  
志如何耳若立志先固則豈曰狹卑而不言乎今常參大小官  
無一人進言者是立志不固而或以狹卑爲嫌也自今雖在下  
官盡言毋諱以副予求言之意又召知司諫趙安貞曰近僧徒  
冒稱古寺田而強奪民田者頗多惟爾諫官等寂無進言者是  
則諫官之罪也令行罰酒宗宰等以次行酒○癸酉 御思政  
受常參王世子與永膺大君琰咸陽卿諦右議政黃守身吏曹  
判書韓繼禧刑曹判書洪應文山君柳河戶曹叅判金謙光漢  
城府尹李墅工曹叅議李坡禮曹叅議趙瑾承旨及三品以下  
常參官皆入侍 命世子及宰樞以次進酒投化浪特家老童

清周亦就坐 上謂將家老曰汝在本地以驍勇稱汝投化來附勤謹宿衛予益愛護而恩撫之非我恤之汝無生理且前日汝能射虎子猶未忘可即進酒又謂清周曰汝自少侍朝非他投化比也汝宜知予喜之恤之之意清周將家老對曰臣等固知上意 上又召坡曰汝以都承旨在同副承旨之下予甚憐焉前日之事汝實自取自知其罪可也顧謂繼禧曰後政母忘此人○甲戌 傳于義禁府曰慶州道號牌敬差官李亨全家在晉州率妓宴飲既罷妓五六人散還溺水而死其鞠之○慶尚道禮安義城榮川青松安東等處地震降香祝行解怪祭○日本國薩摩州伊集院寓鎮隅州太守藤熙久對馬州太守宗城職等各遣人來獻土物○冬十月乙亥朔 命世子祭文昭殿○御丕顯閣王世子與孝寧大君補臨瀛大君璆永膺大君琰河東府院君鄭麟趾蓬原府院君鄭昌孫領議政申叔舟右議政黃守身左叅贊崔恒判漢城府事李石亨吏曹判韓繼禧大司憲梁誠之同知中樞院事金國光行上護軍宋慶

寬戶曹判書盧思慎行上護軍金禮蒙吏曹叅判姜希孟等入侍講成均生員楊守泗等十人經書命世子執冊講之實曰古人云惟數學半講問於人有益汝其問之又召兼藝文儒臣講易○丙子司憲府據南平京主人狀告啓曰內資直長崔漢前為禮賓直長潛放選上奴收綿布給其妾妻已服招漢猶不承姦詐莫甚請收告身勾問從之○司諫院啓甲士宋慎秩本顯毅校尉百官加資時詐以忠毅校尉書呈部將所移文兵曹超授宣略將軍請令攸司推鞠改正從之○司憲府啓南部令全石童錄事李鳳孫官備酒肉招娼妓與田制別監柳順行東活人院別坐金仁門宗廟副丞鄭允功等會飲請依律科罪命只收告身○咸吉道都節制使許琮啓今覈唐人宋全自刺之因甲申九月軍官李之衡夜戍行營有一人到城底問其從來不曉語音即報都節制使以居山察訪劉處康解漢語即送全令取招全疑其還付野人引刀刺項又據會寧節制使魚有沼呈啓今九月十日城底兀良哈中樞李家紅言愁艸住

元良哈於邑介等六人到者羅家言曰尼麻車兀狄哈也多努  
阿具等來屯江外吉羅耳洞遣人云前日逃來人馬若盡刷還  
則雖久遠讎隙尚且和解故吾輩先逃來馬二匹兀狄哈等  
又約曰隔江居者相與嫁女則可永世和好遂退兵臣已令會  
寧府署兀狄哈更來和解則更報○丁酉司憲府啓大典經赦  
條官吏犯賊入己者雖經赦不叙今三涉浦萬戶金好仁身犯  
贓汚雖經赦宥未得治罪請錄賊吏案永不叙用賊物沒官  
從之○日本國石見州周市藤源和兼對馬州太守宗成職各  
遣人來獻土物○己卯承政院奉 旨馳書于咸吉平安道觀察使都節制使採訪等曰在前捕松鶻多得於九十月之間今  
未捕一連是必不用心之致然也又慮牽制於宦官今皆召還  
須盡心多捕如或不然罪將不赦遂召還宦官尹得富鄭存益  
松鶻中朝呼索故每年督捕甚急○庚辰 御丕顯閣孝寧大  
君補臨瀛大君璆永膺大君琰龜城君浚河城尉鄭顯祖勿臣  
尹徹兵曹判書金礮同知中樞院事金國光吏曹判書韓繼禧

等入侍設酌 召吏曹叅判姜希孟兵曹叅判任元濬京畿觀

察使尹慈等饋酒礮醉 傳曰 矣遽飲大醉若門易理則必妄

對手賜御卓珍菓左承旨尹弼商以徃義禁府鞫囚面辭礮從

容啓曰上承利之事曖昧牽姑寬減徐問得情悉但因人告訴枉

情遽罪則彼之伸冤無路矣 上曰卿勿盡言我已知實初因

一二大臣告予無疑故至此耳 卽命義禁府救療承利○命

吏兵曹堂上郎官皆入御前銓注召成均館司藝鄭自英且講

丘從直俞希益注薄俞鎮 命皆就前論易傳曰四人精曉

義理吾欲寵遇以勸諸儒予觀易傳程傳甚通朱傳或疑朱不

及程大遠予故以程傳定口訣使人將 御定口訣互相論辨自

英希益拘於章句鎮稍能對然重違 上旨謂以朱熹為程子

下輩人從直醉妄對至以自英擬於朱熹之上 上笑曰從直

老而無意然汝等各勤所業老而不倦予甚嘉之遂賜從直自

英等玉貫子具網巾各一事拜為堂上又加希益資拜鎮兵曹

佐卽日鎮恭透儒不可久置成均 命各進酒又 召司僕等饋

酒命將家老藤安吉入閣內進酒 傳曰此輩格外人也投化而來當如是厚遇汝等其各誘引種類可枉者投化而來仍問自英曰何以安民制敵自英對曰小民之苦在政煩賦重今守令不奉 上意以貽民弊誠能政府六曹堂上皆得其人則監司守令亦皆得人而自無民弊矣○以鄭守忠為河原君李坡漢城府尹金壽寧工曹叅議安寬厚僉知中樞院事丘從直鄭自英僉知中樞院事從直晚年登第連補外寄至是始顯上數使從直自英論理數兩人各執所見互相爭難終日不決上樂之稍存恩數以待之嘗曰予非謂兩人真知學問也古人以黃金買死馬彼兩人皆儒家之老吾所以接之如此者欲待千馬來爾從直自英於學問記誦章句而已然鄭比丘稍優○辛巳日本國對馬州太守宗成職遣人來獻土物○壬午承政院奉旨馳書黃海道觀察使南倫曰卿妻得病可速來見在前於有旨通政堂上稱爾二品以上稱卿時倫階通政故以爾書啓 御書卿字又書紙尾曰今後勿用爾○漢城府啓

濟州三邑號牒畢給後其屬公賤補充軍人等若無區處則必致遺漏請令分臺啟差官兩件成案各藏一件于其邑送公賤案一件于都官補充軍案一件于兵曹以憑後考 從之○癸

未以兼藝文鄭蘭宗柳洵金李昌鄭孝常金紐朴始亨李瓊全裴孟厚崔自濱趙祉李益培成晉俞鎮李則孫昭崔漢良成倪為左柳允謙魚世謙魚世恭權季禧柳文通李孟賢洪貴達李淑琰李封鄭徽李承寧閔粹崔淑精孫比長李陸許譏朴孝元為右 御定周易口訣與先儒陽村權近口訣異處粘標分授左右每於殿講日論難是禁○聖節使宋文琳在遼東先以書馳報聲息云遼東都指揮使司成化元年九月十三日據撫順城備禦把總指揮同知蕭旭宦差遣舍人蘇禮伴送女直人到來使夷語通曉通事王安高亮等問之女直忽失哈等供招曰建州衛女直都督李古納哈等授我各衛女直印信文書差遣故來耳其印信文書曰今年八月十二日毛憐衛曾已物故都指揮白成子告赤哈到本衛謂吾父李吾哈曰毛憐衛女直都指揮

尚冬介都指揮朵兒只那可等謀議與郎卜里哈子郎克里卜  
等連結阿真同真衛及速平江衛諸野人聚兵一千將於十一  
月十三日向去婆猪江猪兒山谷曰吾等死生間朝鮮人馬盡  
力搶擣以報前讎本人等皆是作惡人吾等慮恐後日等被惡  
名故建州衛掌軍都督李古納哈則遣女直指揮忽失哈建州  
左衛都督童山則遣女直指揮若女加建州都督納加則遣女  
直指揮兀丁哥用各衛女直印信文字呈報摠兵官大人轉聞  
朝廷後日雖有事變吾輩不干也○諭咸吉道都觀察使康孝  
文都節制使許琮曰今送宋文琳所報聲息文書卿宜審之此  
雖不可盡信然不可不為備卿宜整兵待機毛憐衛與兀狄哈  
等連謀動兵則五鎮必先知之前有毛憐衛聚衆往建州之報  
後云不果無奈與此同乎可更詢知馳啓今來啓李家紅所告  
自尼麻車逃來斡朵里二十人逃歸建州者自避其讎不必箋問  
○上曾諭平安道諸鎮堡選嘗赴征知賊穴者作牌頭又選勇  
士作一隊每於一路各遣二隊或先或後繼踵相救密八賊

穴以備道路迂直且令探取賊物以為驗諸鎮軍士深入賊穴  
調探部卒多寡或取狗兒皮物或取弓矢衣服還以為驗者頗  
多

上嘉其忘身深入探候特命趙資仍諭平安道都節制使楊汀觀察使吳伯昌曰今鄉等四道遣人深入探賊知我探莫測所以必相聚往來足以自擾且既知地形則當其有事亦足應機然單入賊穴取物為驗危道也今更勿遣但可數渡江觀兵以覩之亦須謹序候令來宋文琳所報聲息雖未可盡信宜益整鍊待機哨探之人履危有勞特弁詔資鄉宜知悉其中最有功者鄉其量宜加賞絛布以勵後人○咸吉道都節制使許琮馳啓高嶺鎮地底住幹朵里中樞李家紅進告曰幹朵里豆麟巨沙吾下等嘗為尼麻車兀狄哈所擄既而逃來今九月十八日復攜妻子潛向瀘州○甲申司憲府啓防牌書貟李壽延詐以防牌金孝斤等十人為赴大倉役請於部將金孟敦買受赴役關字潛受月俸請鞫問科罪徵俸沒官且祥原教導成之信曾不取才而暗錄置簿濫受教導別侍衛李叔悌宋繼

璫林徵張信中李克明等詐冒前賞越等加階請皆推覆改正  
從之○咸吉道都節制使許琮據穩城節制使宋碩孫呈啓城  
底多穩住兀良哈上護軍多乃母加乙獻進告曰具州住尼麻  
車狄兀哈中樞阿仁加茂下大等二人出來府使饋餉後下大  
則阿郎家介阿仁加茂則多乃家寄宿多乃佩弓矢到阿郎介  
家與下大相詰欲射下大反射多乃左乳下故捕下大拘留三  
日多乃不死只微血價馬一匹銀頂子一事後多乃身死一族  
同類人欲於秋後入歸報仇○乙酉御勤政殿門受朝參入  
御思政殿召內宗與判書以上宰樞及諸功臣諸將等設酌俄  
而世子亦入侍上令右贊成朴元亨傳于宰謳曰卿等母荒  
酒色母生驕吝各謹乃心永與國休諸臣皆俯伏叩頭命世  
子進酒又令宗寧以次進酒又命戶曹判書盧思慎率兵曹  
佐郎俞鎮戶曹佐郎朴始亨金紐齋周易口訣與宰樞論難○  
刑曹啓今據玉果人吏狀告考諸道所送宣頭案前案不付奴  
婢二百四十三口以此觀之差使自委諸執吏以致濫冒如此

請令主掌官改正 從之 ○丙戌 傳于司憲府曰京外人民

自有冤抑者申狀于官官吏或因請託或因嫌隙淹延不決又恐上言不肯退狀如此則愚民何所雪冤乎予欲大懲廣行知

會○傳旨義禁府曰大小人民欲訴其悶有司不時受理以至駕前上言甚為不當自今事干生死則雖無退狀並受啓達○

禮曹條錄野人賣土所言以啓一李滿住住平原無草木之地

子八人曰古納哈豆里阿具甫羅歹毛屎那多非那劉時哈一人名不記凡子孫二十餘人管下不過三百人馬四十餘匹古

納哈領之家無畜積不足則取食於管下所住地名所老非羅

多距理山八日程一趙三波子孫十五餘人名皆不記管下不過

三百餘人所住地名於波非羅子滿住家西北一日程多高山

大鞍所涉水不過七八處皆步涉一童倉甫下豆李權赤等居

處但聞在北京去路邊耳其地名及人馬多少道路夷險亦不知

一建州人與火刺溫自來相通其道路相距不過十五日程

路多險窄人馬不能並行又建州人與童倉相交童倉所居距

建州三日程一李滿住居處距朝鮮不遠常恐加兵每春秋登  
山而避趙三波自謂所居深遠又滿住介居其間故不畏朝鮮  
一古納哈常謂管下曰吾管下人逃往朝鮮唐人則必解送女真  
人則仍留不還因此使今日之我等須向朝鮮虜略而來○丁亥  
河城尉鄭顯祖勿巨尹徹 命皆著笠以稽緩啓事也○戊子  
御思政殿受常熟仍 召鎮南君終生左叅贊崔恒吏曹判  
書韓繼禧工曹判書尹士昕判漢城府事李石亨知中樞院事  
鄭軒行上護軍薛丁新康袞魚得海兵曹知事李尹仁及兵曹  
郎廳宣傳官鎮撫等入侍 上謂軒曰卿為義禁府官日氣漸  
寒獄囚須急訊決曲盡救護 命鎮南君終生講知兵曹事李  
尹仁宣傳官鎮撫等兵將說仍諭宣傳官等曰汝讀何書皆俯  
伏不對 上曰汝等不學無術優游度日今日如是明日亦如  
是明年亦如是終至於老於國何益印當罷黜然貰之勿復如  
是○己丑 御丕顯閣孝寧大君補永膺大君琰諸宗親及蓬  
原府院君鄭昌孫左議政具致寬右贊成朴元亨左叅贊崔

恒吏曹判書韓繼禧判漢城府事李石享戶曹判書盧思慎仁順府尹成任吏曹參判姜希孟行上護軍金禮蒙漢城府尹李坡入侍設酌酒數行命召無藝文鄭蘭宗等仍傳于諸宗宰曰此皆俊士予令講易口訣勝者加資負者削資宗宰等共觀其問難仍命分左右而坐問難周易講儒生任士洪等五人經書○陰竹縣監李時璫以宥旨差使貞到抱川使從吏金仁義代布有書于永平仁義歸道為賊所掠抱川縣監段由仁符同時璫詐以時璫親行遇賊申報觀察使轉啓上諭諸道捕賊安峽縣監崔漢臣誣以韓朴大等三人為掠時璫抑勒寃罪命下勦禁府鞫之時璫以功臣之子原之收由仁漢臣等告身○戶曹啓僧人就寺社舊基假稱重創輒結草幕傍近居民過限耕田詐稱元係寺田成羣據奪無異盜賊請自今雖實重創不待官決擅便據奪者因鞫科罪還俗差役所奪土田並皆改正從之○戶曹啓開城府令為外官其衙祿公須田請以本府軍資田依大典折給從之○庚寅御思政殿受常參盡召常

參官入殿內王世子與臨瀛大君璆永膺大君琰領議政申叔  
舟左議政具致寬右議政黃守身右贊成朴元亨左叅贊崔恒  
工曹判書尹士昕中樞院使李邊判漢城府事李石亨吏曹叅  
議金璋戶曹叅議崔善復等入侍 召左承肯尹弼商 傳曰近  
者常參貞甚少且昨日朝會西班牙著綠衫者一人而已其令憲  
府鞫之乃曰臺省無乃在坐平掌令鄭佑就前啓曰昨日朝會闕  
進貞吏已曾推劾 上曰佑可謂能勝其任者矣仍令進酒又  
召李邊諭之曰卿則今日世子之四皓可同坐講論也邊年老  
頭鬚皓白性剛直不能容人過失不飲酒善飯氣不少衰 上  
常以老優待○諭平安道都觀察使吳伯昌都節制使楊汀曰  
抄義州附近諸鎮防禦軍士五百人使有武略守令領之護送  
謝恩使及正朝使至通遠堡及還又抄二百人使有武略守令  
領之迎于通遠堡每二隊擇有武略者為統將各自為戰備聽  
領將號令○遣中樞院副使李文炯如大明謝數還漂流人口  
并回奏勅諭事謝恩表曰丕冒德洽曲加寵綏並育恩隆深增

感激肺腑斯鏤卵翼敢忘伏念臣猥將辱資端逢盛際叨襲海  
甸之守偏荷天澤之施顧惟駕船之氓迺罹遭颶之患豈意濤  
頭之性命幸依匪觜而生全特軫睿慈矜萬死之餘喘俾偕賤  
介復三韓之舊舍奚止編戶之相驚實均提封之共慶茲蓋伏  
遇皇帝陛下至仁字小大度包荒體周文之如傷保蒼生如  
赤子心夏禹之猶溺撫四夷猶一家遂令敵邦獲蒙殊渥臣謹  
當夙興夜寐職益虔於漢藩日升月恒誠倍殫於華祝方物表  
曰天心至仁曲加矜育土宜甚歎聊表謝忱謹備黃紝苧布二  
十匹白細苧布二十四匹黑細麻布四十匹黃花席二十張滿花  
席二十張滿花方席一十張雜彩花席一十張人參一百五十  
觔右件物等製造匪精名般不勝冀諒由中之悃俯容享上之  
儀慈懿皇太后禮物紅細苧布一十四匹白細苧布一十四匹黑  
細麻布三十四匹皇太后中宮禮物同奏本曰陪臣李喟回自  
京師賚奉勅諭該近得遼東鎮守等官奏稱被擄走回男子一  
名宋全供係三萬衛百戶守瞭柴河天順七年月初九日夜

傳籌巡空被忽刺衛女直搶擄出境轉賣各家使喚天順八年  
八月脫走到于爾國第六城守邊頭目不肯收留復要遞送出  
境全惧怕送回凌辱用刀自傷當遇察訪官劉慶康問知前情  
方行帶本國審實給與衣糧咨送遼東奏送前來朕為之惻然  
但爾國第陸城守邊頭目不能體爾忠敵朝廷之心以推愛予下人  
而為秦越之視者宜懲治之劉慶康之知大體而同爾心者宜獎  
與之仍戒約以今後遇有此等走回者即使收留送京庶彰爾誠  
故諭欽此臣劃即差官前往咸吉道究問將鍾城鎮守官李之  
亨拿來置罪劉慶康別加陞賞臣竊念小邦自祖先以來被擄  
逃來上國人民名口隨到隨解至於臣身每戒邊將無少違誤  
不期之亨應接不謹迺至上煩天聰臣不勝驚惶仍行沿邊守  
禦去處如遇走回人口益謹應接毋致遲誤為此謹具奏問○  
辛卯 上與中宮幸潛邸舊宮宴功臣孝寧大君補臨瀛大君  
穆永濟大君琰及諸功臣入侍功臣各進酒殼以次行酒酒酣  
命諸宰盡就階上起舞 上歡甚賜功臣生絹人匹鹿皮一

張○癸巳先是設警守于街路分遣軍士防禁盜賊至是或傾  
頽或窄狹天氣漸寒軍士無居守之處而兵曹不能檢舉  
司憲府鞫之○甲午 御思政殿受常參視事左承旨尹弼商  
故主簿李亨全以號牌散差官經往晉州私第牧使申允甫載  
酒率妓往慰宴因署川水漲妓及州人多溺死 上曰其罪與  
金震知何異哉且震知被罪後敢有似前非違不遵予禁令者  
亦如震知施行事告諭中外此事在諭書前乎後乎弼商啓在  
諭書前 命收亨全允甫告身外方付處仍命都承旨申弼及  
弼商自今一應私行毋得入官府事立法以啓○遣中樞院副  
使沈璿如大明賀正進文魚四百尾○乙未 御丕顯閣孝寧  
大君補臨瀛大君璆內宗及河東府院君鄭麟趾蓬原府院君  
鄭昌孫領議政申叔舟上黨府院君韓明澮左議政具致寬右  
議政黃守身左叅贊崔恒吏曹判書韓繼禧戶曹判書盧思慎  
入侍設酌又召鄭自英丘從直俞希益兼藝文儒臣等問難周  
易口訣 上曰不意兼藝文精熟至此○司憲府啓檢校漢城

府尹李舍卒後妻洪氏賣其家子致英止之相詰且歐洪氏女  
金淑妻隣證明白隱諱不承請收告身囚鞫從之○丙申人啓  
蜂峴有虎上幸蜂峴河城尉鄭顯祖青城尉沈安義領議政  
申叔舟上黨府院君韓明滄左議政具致寬右議政黃守身南  
陽府院君洪達孫右贊成朴元亨工曹判書尹士昕知中樞院  
事康純兵曹判書金礮判漢城府事李石亨戶曹判書盧思慎  
刑曹判書洪應信川君康袞行護軍具文信行上護軍權擎行  
護軍閔發僉知中樞院事魚得海花山君權攀清城君韓終孫  
福川君權愷行司直朴大生行護軍薛丁新福城君權龜等扈  
從逾沙峴駐馬召宗寧設酌特召兵曹佐郎俞鎮就前問  
曰今日我等出來緣何事鎮對曰將為民除害也上曰迂哉  
與寧樞大笑仍令進酒又召福川君權愷曰卿咳嗽未瘳今  
日寒不可以風可先還駕至蜂峴令廂軍合驅虎入懿墓山麓  
軍士圍之虎傷二人竟未獲命內醫救療賜食物甚厚○  
召還知中樞院事金溉巴山君趙得琳溉得琳曾徃高城修

葺溫井行宮○丁酉平安道都節制使楊汀馳啓前降

諭書

數渡江觀兵使彼不得農業臣已諭諸鎮碧潼節制使洪永漢  
與碧團阿耳萬戶率軍渡沙蒼浦至熊音柳洞四息程結陣觀  
兵理山節制使文孟孫與渭原郡事渡江至二息程黎洞峴仇  
寧萬戶鄭安信渡江至吾里二息程昌城節制使李元良與昌  
洲萬戶至二息程河里溫平都鎮撫孟得義渡江至二息程大  
口介嶺上義州節制使禹貢渡江北至二息程造山底觀兵○戊  
戌御思政殿受常參視事益召常參官就座設酌論之曰所以  
命之就座者恭徒欲觀其面欲聞其聲懷耳大臣吾友也日與  
之處何懷不陳爾小臣苟有所抱悉皆進陳左議政具致寬進  
曰諸邑鎮久遠屯田官吏臨邇私以與人交代官或奪民田以  
充其數此誠巨弊宜令推鞠還本上曰甚是令戶曹推問  
以啟致寬又陳弭盜之策上曰近有斷筋之議當與人侍諸臣  
議定問其可否僉曰可傳曰自今竊盜初犯倉庫米全二石  
以上私處米五石以上者斷筋其以明年正月為始行之後果

不行○庚子 御序 賢亭召諸將觀射令內禁衛兼司僕部將  
鎮撫宣傳官射宗衛將等分左右射侯提川副正蓋行上護軍  
金澣行司直崔繼根中多各賜馬一匹又傳曰有能射一矢中  
者陞資否者降資數十餘人自願射之皆不中獨繼根中之命  
加一資餘亦勿降又命吏兵曹入內注擬以李承召藝文提學  
忠清道都觀察使李皎然僉知中諭院事薛繼祖安州牧使○  
辛丑 傳旨司憲府曰私行禁止法立已久而觀察使守令慢  
不奉行任情接待者非因公務出入官府者並擬棄毀制書律論  
斷○壬寅 御恩政殿受常參視事仍召諸將及寧樞等就座  
召史官傳曰來聽予言悉書于策號牌國之大事辨良賤禁流  
亡弭盜賊靡不由此今諸道御史散差官等問事目則瞭然  
不知安能精治其事乎且漢城府一日之內給牌者幾至七百  
餘人其良賤文契必不能精察况良人役苦自占為賤者多矣  
以故姦偽日滋不父其父者有之如之何則號牌之法精而無  
弊乎亦可廢而不行乎各凍其策右贊成朴元亨對曰此法業

已行之不可中止但辛巳年以前白文許令取實其姦偽不得不  
已鎮撫黃事長對曰此法姦偽甚多檢舉為難罷之為便但令  
軍士各占助丁則自無漏戶上曰令軍士各占助丁之言然  
矣號牌之法不可不行禮曹判書元孝然對曰今者良賤文契  
相考然後給牌由是姦偽之徒好行不法莫如不考文契只書  
形貌姓名年歲接處佩持則自無姦矣上曰判書之言過  
乎適闊若不分良賤何用號牌為至於號牌已畢人無不佩然  
後詳明雜色定軍之法則良自為良賤自為賤殆無隱漏矣其  
間壓良為賤者痛繩以法則姦偽自絕何患法之不行俄而問  
史官曰已書否令河城尉鄭顯祖促使書進上覽之命饋酒  
○甲辰 御思政殿受常參視事仍 召領議政申叔舟及諸  
將司僕等就座設酌○十一月乙巳朔 衙不顯閣孝寧大君  
補永膺大君琰上黨府院君韓明澮左議政具致寬右議政黃  
守身吏曹判書韓繼禧知中樞院事金國光戶曹判書盧恩慎  
仁順府尹成任行上護軍金禮蒙藝文提學季承名工曹參議

金壽寧行護軍鄭自英丘從直入侍設酌講成均儒生經書又  
召燕藝文鄭蘭宗等講周易口訣○傳于戶曹及推刷色曰  
亂臣奉石柱據奪人田民須更分揀各還其主○丙午日量  
御思政殿受常參視事召諸將等設酌傳曰曩者燕藝文等  
講經書多有未通者今則皆能精於易理是皆我勉勵之功也  
其人之質羨可知第不盡心耳若武人則謂恭我業而莫之學  
人而不學與禽獸奚擇召鎮撫黃事長問爾所讀何書對以四  
書一經上問中庸首章天命之謂性之句論理氣先後事長  
不能對又召史官房貫元問理氣先後對曰原天地未判理  
先於氣兩儀既分氣先於理然混元之理周流無窮恭理何以  
成氣又問理有善惡乎對曰理無不善又問理無不善而有聖  
智愚昏何歟對曰氣稟有異故也理譬如珠氣譬如水明珠投  
於清水則交瑩不昧是謂聖智明珠投於濁水則靈光不徹是  
謂昏愚然有開明發見處四端是也因其發明而繼續光明之  
則昏者可至於聖非精於學問者不能該通上曰非儒者不

能如是又    召注書權慄問理氣先後對曰理氣元不相離又  
問理亦賦焉亦字之義何如對曰雖著亦字有是理然後有是  
氣理生於氣○丁未    御丕顯閣命注書宣傳官往漢城府盡  
收號牌置簿來令承政院抄出白文賤籍下憲府摘數壓良為  
賤者又    命遣散差官于諸道糾摘白文○都體察使韓明滄  
啓今承命審定京畿江華喬桐城基江華城基以布帛尺九千  
四百十六尺喬桐城基七千四百九十尺兩邑民小築之為難  
請待京畿號牌軍籍及徙民傳送事畢後築之    從之○戊申  
    御思政殿受常參視事上黨府院君韓明滄左議政具致寬  
吏曹判書韓繼禧工曹判書尹士昕兵曹判書金礮戶曹判書  
盧思慎同知中樞院事金守溫入侍設酌    召諸道散差官  
問事目盡令饋酒    上出鞍具馬一匹令明滄致寬局戲賭之  
明滄勝    召判漢城府事李石亨問號牌之法對曰雖白文賤  
籍亦給號牌    上曰石亨之言甚為無理向之立法則父祖傳  
來賤籍證筆明白者方許給牌今京外官吏不知受教本意例

用白文○己酉 御忠順堂令內禁衛兼司僕分左右射 檀  
○庚戌 御思政殿受常參視事 召右贊成朴元亨知中樞  
院事康純吏曹叅判姜希孟兵曹叅議朴仲善及諸將設酌  
命元亨就前議定世子冠服賜入侍宰樞鷹各一連俄而世子  
入侍進酒 上曰傳云莫知其子之惡莫知其苗之碩我之愛  
子亦猶是也我將定易口訣後率汝幸笄官釋奠素王著汝以  
儒冠與儒生齒坐橫經問難大宴諸生仍命世子飲師傅等酒  
又曰汝之所畏者師傅也宜常敬以待之忠清道節制使春陽  
正徳拜辭 引見令帶金帶進酒○召諸道敬差官等就座講  
問檢舉白文事目仍戒之曰汝等宜各精白一心勿與守令相  
對飲酒以致誤事○辛亥戶曹啓平安道寧邊安州以南諸邑  
田稅每年納于兩邑今考會計寧邊則九萬六千三百餘石安  
州則十二萬五千八百餘石露積既久恐致腐朽請限三年各  
納本邑而於兩邑增置倉庫其露積米穀並令入藏 從之又  
啓大典屯田條留守府牧官大都護府各二十結都諸府知官各

十六結縣官十二結令人吏官奴婢耕種以補公需衙裸節制使處置使營二十結僉節制使都萬戶營十五結萬戶營十結並以當番軍人耕種其本意則一應官家調度及民間未備貢物亦以此支用今守令萬戶等不顧立法本意或私相贈與或以薄田相換因此用度不足平民之田托以逃亡遷徙而奪耕甚者托以稱餴擅用軍資其弊不貲請令觀察使考屯田結負之數及字號四標明白錄案藏于監司營及其邑又送本曹以憑後考每三年一改案其贈與相換之田窮推還屬守令匿不以告者勿論赦前並皆罷黜從之○壬子 御思政殿受常叅視事召永膺大君珍密城君琛領議政申叔舟戶曹判書盧思慎工曹叅議金壽寧禮曹叅議趙瑾兵曹知事李尹仁設酌世子入侍進酒 上諭叔舟曰汝當善教世子世子亦當尊禮師傅○傳于漢城府曰京城閭巷並作里門其基地則府與兵曹刑曹都總府審定姑設衛門○刑曹啓竊盜禁防之法至為詳密盜賊未息請自今竊盜初犯贓物公處則米三石私處則

六石以上者斷筋牛馬賊為從者并依此數計贓斷筋布貨雜物則以時直准計之京中則明年正月初一日近道則二月初一日遠道則四月初一日定限知會從之○日本國對馬州太守宗成職平朝臣宗彥八郎茂世肥前州上松浦那護野寶泉寺源祐位等遣人來獻土物○癸丑諭八道觀察使號牌分臺啟差官守令曰白文賤籍無所依據不當受理其中父祖手筆明白事證的實者方許取實之法已立京中漢城府外方監司守令分臺啟差官等不知立法本意槩以白文為可用不能辨真偽或知而不辨或同謀成籍或因醉莫辨或聽請作偽或弄於姦吏或欲速不詳或恃功不謹如是姦偽情狀莫可盡述如此不謹奉行官吏當以棄毀制書論斷雖功臣議親逃路無由子所最用心慶慎之非予私情○戶曹啓成均館師生供饋米受諸豐儲倉轉輸有弊請以本館官貟參上一叅外二為久任與豐儲倉官貟同坐養賢庫收納支用從之○戶曹啓漕轉船車虧欠他邑田稅者本曹雖移文徵之所守令以為他

邑欠稅不即督徵請自今一應公處徵物並於給解由時憑考  
從之○漢城府啓號牌事目壓良為賤者全家徙邊法非不嚴  
而奸偽之徒冒良為奴者間或有之請許人陳告一依事目科  
罪每冒一名以犯人奴婢三口給告者所冒良人屬公賤又啓  
前此宗親奴子號牌只刻主名故與常人同名者頗多偏名則  
復考尤難請自今并刻爵號於名上曾已受牌者亦令追刻爵  
號皆從之○甲寅 御思政殿受常參以日寒不視事 命  
注書往歲禁府典獄審察罪囚○承政院奉 旨馳書于諸道  
觀察使節度使處置使等曰進上方物不依據造作如刀子用  
生鐵淬刃其餘方物亦皆有形無實徒費財力自今須精緻  
製造○戶曹啓 大典只載堤堰修築之法而不能修築者無罰  
故守令慢不致意多至缺毀請自今不堅築者守令則降貲該吏  
監考則全家徙邊 從之又啓江華通津人善操舟者稱為事  
知每一漕船各定一人統率船軍漕轉到江以所載米授領船  
者即將空船而回其虧欠之米獨徵領船者故事知者多盜用

請自今每一船定事知二名分左右番左番事知則到江與其  
領船者同納米糲右番事知則持空船回泊如有虧欠並徵事  
知從之○乙卯百官以中宮誕日陳賀上御康寧殿設宴  
左贊成尹士盼判中樞院事成奉祖工曹判書尹士昕江寧君  
洪元用等赴宴命名河東府院君鄭麟趾蓬原府院君鄭昌孫  
領議政申叔舟左議政具致寬上黨府院君韓明澮右議政黃  
守身南陽府院君洪達孫等于思政殿東庭賜酒樂命饋軍  
士酒○咸吉道都節制使康純據鍾城節制使裴孟達呈啓愁  
州住中樞柳尚同介等來告曰前往五日程所乙古肖見尼麻  
車兀狄哈弓豆語我云兀狄哈之乙介等二百餘兵將往攻  
蒲州斡朵里以復前讎其後又見毛里安住於虛主亦言之如  
是臣以謂衝東擊西賊謀難測已移文諸鎮堡令益謹隄備若  
遇賊變勿輕出戰權辭開諭使不生隙○丙辰禮曹啓今咸吉  
道所送唐人弓家佐弓家仇等言曰如不得居京侍衛則欲還  
吉州妻父所居其妻父所居在海邊非野人來往之路請從所

願令與妻子送吉州給田限十年復戶 從之○司憲府啓朴  
惟彬用弓弦綾女子項殺之不可不究治請令其道觀察使更  
鞫 命全家徙江原道○令禮曹廣求本國先儒所定四書五  
經口訣與鄭夢周詩口訣○丁巳 御思政殿受常參召左議  
政具致寬右贊成朴元亨中樞院使李邊工曹叅判丘從直等  
設酌世子入侍進酒 命元亨及都承旨申鴻草諭平安道都  
節制使楊汀書曰前者因卿所啓許令南道有武略守令赴防  
然時無的實聲息亦無所領軍士而獨身赴防慮或不顧民事  
徒有糧餉駄載之弊更加商量處之○遣僉知中樞院事李孟  
孫如大明進海青○戊午日本國肥前州下松浦山城太守源  
吉對馬州關處鎮守秦盛幸佐護郡代官平朝臣宗大膳助茂  
友等各遣人來獻土物○己未 御丕顯閣蓬原府院君鄭昌  
孫上黨府院君韓明澮左議政具致寬右贊成朴元亨左叅贊  
崔桓吏曹判書韓經禧同知中樞院事金國光戶曹判書盧思  
慎仁順府尹咸任行上護軍宋慶寬工曹叅判丘從直等入侍

設酌講儒生等經書又名燕藝文儒臣等論難易口訣○吏

曹啓開城府本無卿吏而使臣往來都會之地依平壤咸興設立土官開城都府司都府一正五品參一從六品注簿二正八品典賓署注簿一正七品直長一從八品錄事二從九品軍器署注簿一從七品錄事二從九品營作院判官一從七品錄事二從九品典酒署直長一從八品錄事一權務司倉署直長一從八品錄事二權務司獄署直長一從八品錄事一權務仁興部禮安部智安部信平部各使一從六品錄事一權務知印二十仍舊典吏三十五改稱主事其西班職則令兵曹議定從之○大司憲梁誠之上軍國便宜十條一軍國之事不可不深慮而遠圖之以為萬全計也今行巡軍士授一武將乘昏點閱實為未便乞今后巡將以文武二員並差義禁府上直郎官親授兵曹文案對巡將而點送之以其軍目付巡將巡將受軍目而以為檢察一臣聞唐玄宗之時宗室不出閭宋則有大宗正寺南宋有西南二外宗正以慶宗室今或倣此意慶州全州平

壤永興開城府影殿咸興本宮各遣秩卑屢踈宗室二人三年  
一適以奉香火並官給十戶以贍之是亦維城之義盤石之宗  
也一臣觀大明官制南直隸鎮江等十四府十五州北直隸順  
天等八府一十八州俱不隸布政司此高皇帝深慮也本朝八  
道慶尚道安東晉州全羅道南原光州忠清道公州洪州京畿  
坡州水原江原道春川襄陽黃海道延安平山咸吉道永興北  
青慶源平安道義州寧州成川等郡直隸漢城府其文移等事  
皆仍其舊但褒貶殿最令吏曹主之一平安咸吉道境連他國  
防禦勸告其撫綏之方不可不慮平安道平壤子弟一人用之  
東班江邊六郡子弟用之司僕寧邊安州義州麟山龜城寧州  
成川子弟用之西班牙咸吉道咸興子弟用之東班六鎮三水甲  
山子弟用之司僕鏡城吉州端川北青永興子弟用之西班牙  
之濟州子弟四人旌義大靜子弟各二人亦用西班牙東班則三  
年司僕及西班牙一率而適以為萬世之慮一臣觀歷代之制  
民口三十萬則戶一十萬戶一十萬則兵三四萬例以三丁為

一戶三戶養一兵今以二丁為一保保則戶也以之供賦役以之出軍丁須每保富實然後或分或合無所不利是故以二丁為一保則保將單弱雖率三保無益也以三丁為一保則保皆富實只率二保亦可也乞以三丁為一保步兵之輕者與衙前工正烟戶雜色自為一保此三人為一兵也步兵之重者與騎兵之輕者得率一保此六人為一兵也騎兵之重者方率二保此九人為一兵也於是才有才而富者以貧而無才者為助丁有才而貧者以富而無才者為助丁如是則兵皆精騎而有才者為正軍矣貧富俱得所而民亦從而安矣一承旨六人分掌出納其為任至重今或因常參或因觀射六人盡入 御前其入啓之事親稟 上旨至為精密但一日萬幾六曹諸司公事欲因政院入啓而未能者頗多乞每常參觀射之日承旨五人入受睿旨其一人留本院受諸司公事隨即入啓一軍資不可不儲峙也而亦不可畜之於一處須內外俱足東西皆備然後可也乞於豆毛浦洞內創設大倉仍以上流漕運入貯其下流漕

運亦至西江移載小船達于漢江如是則半國之所需者不在  
於一處而緩急可以相濟矣一一代之興必有一代之制禮樂  
因時損益不可執一而為之也臣觀禮曹宴倭野人之時用男  
樂歌舞衣冠不堪掛目是不可使聞於隣國也今中國宴蕃使  
用雜伎本朝之宴大明使亦用女樂乞自今宴東北使除舞童  
改用女樂其宴西朝使則又擇本國雜伎之可觀者兼用之一  
立法非難法立而令行禁止澤及於民為難近日特禁私行犯  
之者議重典臣聞此法之立有治裝而停行者有於座亡命者  
有賓旅歛迹於村落者有守令散遣其家累者今日以後生民  
之害十去其三守令之弊十去其五豈不大有益於國家哉此  
無他法不可不重法重則難犯故也然生民之害守令之弊猶  
有未盡去者近年徵代納之價者或陵轢守令或恣行賂遺侵  
漁百姓無所不至乞今後貢物之民不能自納者從其願轉報  
戶曹令富商納稅而代納其代納文案一件送監司一件給納  
者於是守令一依大典斂之於民而納者持文憑入受州倉祐

是則不得侵擾生民不得唐突守令而守令之弊十去其七生民之害十去其五矣一立法非難法立而叢姦擿伏利歸於國為難近日壓良為賤者杖一百全家入居以犯人奴婢三口給告者充賞此法之立中外震肅皆稱良法為之者必自退不為者必自幸法既如是其快也乞更加立法自今良人漏一丁者杖一百全家入居公私奴婢匿一口而現露者勿論會赦並杖一百全家入居如是良民盡出則軍額足公賤出而官府足私賤出而士大夫足如是則不必刷齊民實塞而邊郡足矣

上

嘉納○庚申承政院奉旨馳書于咸吉道觀察使節制使等曰塞上寒甚鎮戍勞苦念卿不忘賜宴以慰仍賜衣一領至可領之又馳書于平安道觀察使都節制使採訪等曰今咸吉道捕松鶲五連京畿高陽全羅道金堤各捕一連道則非他道之例境連咸吉道前此多捕而今不獲一連此必不謹所致肆遣提川副正監統察之更加糾察務令捕獲○命入直諸將承旨等會于思政殿守庚申出內帑甚厚○辛酉傳于升曹放遣

充軍宦官黃思義延德生金訥司贍奴宦屬宦官辛麻擣砧軍  
定役宦官金孝江○壬戌有人啓東郊有虎上親幸東郊河  
城尉鄭顯祖青城尉沈安義南陽府院君洪達孫工曹判書尹  
士昕知中樞院事康純兵曹判書金磧信川君康袞行護軍具文  
信閔叢僉知中樞院事魚得海清城君韓終孫福城君權軀行上  
護軍林自蕃唐城君洪純老等扈從驅獵未獲○甲子禮曹啓  
仁城君祿主祔平原大君祠堂凡祭所需請依平原大君例令  
諸司供進傳曰未立後間祠堂及墓祭並令諸司供設○乙  
丑御勤政殿受朝參入御思政殿召宗寧設酌○知中樞  
院事金國光戶曹叅判金謙光行上護軍閔叢等以覲病母歸  
忠清道諭觀察使令賜食物上寵待國光權勢日盛諸臣無  
比○丙寅御華韓臺觀射令諸將司僕宣傳官內禁衛分左  
右射侯宗寧入侍設酌○丁卯卒叅判曹孝門妻子晉卿殺婢  
子于東大門外晉卿母欣悲卒歿寧李絞妾女也為茅明妾生  
晉卿有婢甫老未其子病死請暇不得有怨言欣非怒謂其子

曰必殺此人晉卿率奴僕數人歸東大門外巖穴間立其子於側謂曰看我殺汝母兒子啼呼不忍視令奴夫黃以砧杵擊其首不死親自射之又不死抽矢復射殺之有人奔告政院上大怒發軍掩捕 御正顯閣親鞫晉卿及其母俱伏即下義禁府 傳曰生殺子奪婦出一人 晉卿擅殺其婢殘暴莫甚即令大臣議之咸曰宜致極刑盧思慎獨曰主擅殺奴婢於律無死條若殺此人奴婢背主者皆籍口 上憐甫老未予賜衣服○咸吉道都節制使許琮馳啓前降諭書令臣密問元狄哈等聲息以聞臣即到會寧鎮城諸鎮問之會寧住斡朵里馬仇音波鍾城住要時老等告兀良哈常言今後不復寇朝鮮誠心歸順且告今年雪深諸姓兀狄哈兀良哈等未得出出入○戊辰百官以冬至陳賀 御恩政殿召蓬原府院君鄭昌孫等講藝文儒臣等易訣又講儒生金彥莘等經書彥莘能通其義 上謂彥莘曰衆皆未能汝獨能之予甚嘉之即令進酒前此上黨府院君韓明會啓有儒金龜能通易至是 召講之所對頗精

命叙用賜工曹叅判丘從直成均直講俞希益兵曹佐郎俞鎮  
等裘各一領○己巳 御不顯閣議政府六曹進豐呈王世子  
以下八庭四拜王世子坐階上東孝寧大君補坐階上西臨瀛  
大君璆永膺大君琰誼城君察密城君琛烏山君澍永順君溥  
咸陽卿諦龜城君浚寶城卿容樂安君憲永川卿定銀川君積  
玉山君躋蛇山君灝鎮南君終生勿巨尹徹居平正復進禮正  
衡金山正衍枰城正偉等坐庭西蓬原府院君鄭昌孫領議政  
申叔舟上黨府院君韓明澮左議政具致寬右議政黃守身南  
陽府院君洪達孫領中樞院事沈澮判中樞院事沈決左贊成  
尹士盼察山君朴仲孫右贊成朴元亨左叅贊崔恒工曹判書  
尹士貽中樞院使康純兵曹判書金礪右叅贊尹子雲同知中  
樞院事金守溫吏曹判書韓繼禧知中樞院事金溉中樞院使  
魚孝瞻大司憲梁誠之文山君柳河行上護軍宋處寬戶曹判  
書盧思慎刑曹判書洪應信川君康袞仁順府尹成任行上護  
軍金禮蒙僉知中樞院事魚得海漢城府尹李塈兵曹叅判任

元濬花山君權擎清城君韓終孫藝文提學徐居正行護軍薛  
丁新福城君權軀行上護軍林自蕃永嘉君權擎公山君安慶  
孫吏曹叅判姜希孟行僉知中樞院事安哲孫唐城君洪純老  
礪山君宋益孫玉川君薛繼祖漢城府尹李坡工曹叅判丘從  
直等坐庭東妓工人及內女三人於東廊奏樂宗宰以次行酒  
海半召兼藝文儒臣等講易口訣特賜輔德鄭自英裘一  
領又賜六曹判書以上及功臣等貂皮各五十領又命饋入  
直軍士酒○元良哈副萬戶馬巨車等四人來獻土物○庚午  
諭平安道都節制使楊汀曰今去進鷹使李孟孫之行擇定  
差使貞率義州旁近諸鎮軍士一百送至通遠堡○辛未參政  
院奉旨馳書忠清道觀察使曰溫陽溫井凡欲沐浴者御井  
御室外勿禁○傳于禮曹曰醫貞所讀醫書依儒生例每月朔望  
親講○壬申御不顯閣召上黨府院君韓明澮左議政具致  
寬右議政黃守身及詳定所堂上等示新官制議其可否○  
傳于禮曹曰徐岡子孫勿錮○元良哈都萬戶金阿羅介等六

人來獻土物○有人啓虎入蜂峴 上將出獵大司憲梁誠之進啓曰虎惡獸也 殿下欲親捕獵臣竊危之乞須罷之上以為然遂停之○癸酉兀良哈副司正豆應巨等六人來獻土物○十二月甲戌朔 韋西郊觀獵 青城尉沈安義上黨府院君韓明澮左議政具致實右議政黃守身南陽府院君洪達孫工曹判書尹士昕中樞院事康純右叅贊尹子雲同知中樞院事鄭軾行上護軍李允孫文山君柳河行護軍洪益生信川君康棄行護軍具文信清城君韓終孫永嘉君權擎公山君安慶孫唐城君洪純老礪山君宋益孫等扈從 駕至蜂峴廂軍捕虎軍士一人傷於虎 命內醫救藥○傳旨義禁府曰曹晉卿母子殺人於都城底無少隱覆露棄凶器至於證子殺女古今大惡無以加此晉卿凌遲處死其母次非處斬並籍沒家產參謀不禁為先下手奴夫黃決杖一百流三千里收贖後永屬濟州官奴隨從不禁下手奴今音進吉生決杖一百流三千里收贖後各屬所居邑奴○乙亥 御不顯閣召六典詳定所堂

上議新官制○傳旨兵曹自今巡廳分二所每所巡將一人監軍一人同坐點檢宣傳官兵曹鎮撫所郎廳中一人受點監軍○丙子有人啓虎入東郊 駕幸普濟院 御樓上召宗宰設酌遂 幸義嵯山下令左右廂合圍未獲○丁丑阿乙加毛端女真副萬戶金撤魯哈等五人來獻土物○戊寅 御勤政門受朝參入 御思政殿召宗宰設酌上黨府院君韓明澮左議政具致寬領中樞院事沈澮知中樞院事康純兵曹判書金璗判漢城府事李石亨吏曹判書韓繼禧戶曹判書盧思慎同知中樞院事尹欽兵曹參議朴仲善等入侍 命取內廄馬一匹令宰樞等作輪本戲以賭之明澮得之 入御康寧殿又召明澮致寬澮純礮思慎等設酌○有盜十餘人刦掠書房色安哲貞母家懸絲布五十匹于鍾樓購捕告○己卯 御華韓堂令諸將軍士射侯中多者 賜馬人一匹○庚辰 上與中宮幸孝寧大君補第 王世子與永膺大君琰上黨府院君韓明澮左議政具致寬南陽府院君洪達孫扈從 上御東大廳賜補與

妻宴酒半 命賜補白米一百石鞍具馬一匹其餘賜資甚盛  
宴罷 入內從容酬酢○辛巳幹朵里大護軍馬千里等五人  
來獻土物○日本國對馬州太守宗成職平朝臣宗彥七貞國  
各遣人來獻土物○以訓春住副萬戶洪阿多元照赤住護軍  
童奴兒罕並為本慶萬戶指揮童難豆愁州住護軍金塞古特  
時達住指揮阿速本慶副萬戶○司憲府據慶尚道觀察使  
咸禹治啓本啓道內尚州目守朴永春洪淡等謀避徭役剃髮為  
僧對妻仍居守令未得擅便還役效此者多人物漸耗請永春  
淡依大典抵罪自今避役為僧對妻者隨即還役從之○甲申  
御勤政門受朝叅入 御恩政殿王世子與上黨府院君韓明  
澮左議政具致寬領中樞院事沈澮左叅贊崔恒工曹判書尹  
士昕知中樞院事康純兵曹判書金礪右叅贊尹子雲西原君  
韓繼義吏曹判書韓繼禧戶曹判書盧思慎行僉知中樞院事  
李允孫吏曹叅判妾希孟工曹叅判丘從直入侍王世子進酒  
寧樞以次進酒○傳旨司憲府曰治民之職守令最近而率皆

庸愚之才不勝貪欲且恃在遠獨專虐民貪汚無所畏忌憲府  
則雖聞而劾之風聞公事又不欲與人作隙又畏當權之族莫  
不苟官度日百姓所不安盜賊之日滋軍國之不振皆此之故  
今後監司守令水陸諸將貪汚虐民違令等事啓聞推鞠○乙  
酉上黨府院君韓明澮以體察使向平安道陞驛 上命世子  
往錢于慕華館授明澮教書曰近因入居等事四道民勞撫恤  
安集城守等事予所最用意處卿其體予至懷除祛民瘼兼督  
軍務觀察使都節制使以下黜陟賞罰亦宜自任凡干事務便  
宜從事先行後聞○諭平安道都節制使楊汀曰塞上寒甚特  
賜毛裘一領至可領之○諭江原道觀察使李尹仁曰本道比  
因失農民不賴生予甚惻然道內薦新外進上物膳並令權除  
嶺西居民悉令復戶貢物未收並皆蠲減今年以後為半權除  
務令民生蘇復然蘇復之本在務農桑通魚鹽今糴鹽所用水  
鐵盆百部已令慶尚道鑄作輸送卿其分給嶺東諸邑民糴鹽  
○日本國對馬州平朝臣宗彥七貞國遣人來獻土物○丙戌

平安道都節制使楊汀據洮浦節制使鄭山彙呈啓野人中樞李  
豆里指揮王英等來言屢請朝覲而竟未蒙允是必同類無知  
犬豕之輩侵犯邊塞所致又云童倉弟朱陽徃咸吉道會寧住  
馬仇音波弟馬加弄哈家聞朝鮮將討我等多遣京軍士來戍  
平安汎江諸鎮又加陽介獵於甫乙下等處遇朝鮮人十餘名  
意謂採麥人數射噬大恐動之其人等隱深林射犬殺之又射  
人中之前此朝鮮人無如此深入者是必因獵審道路迂直也  
前日朱陽所言真不謬矣同類等盡登山待變○戊子 御勤  
政殿受朝賀入 御思政殿命召宗親及侍講官諸將等設酌  
傳曰予觀朝廷軍士多而朝官少是則朝官甚簡要矣然其間  
或有庸愚而竊位者賢智而久滯者人君深居九重何以知之  
自今凡干啟達事當該官吏皆入親啟予將覲其言語進退以  
審其賢愚且令公事毋致稽緩又召兼藝文儒臣等講易○日  
本國都管提畠山殿源義就對馬州太守宗成職各遣人來獻  
土物○己丑 御丕顯閣召六典詳定所堂上等議新官制○

戶曹啓大典科田遼受條祖父母父母及夫沒則其科田子婿  
孫及妻終制後翌年内告戶曹戶曹考田闢爵牒若不及限告  
官收租者計年追徵其田屬公受田無妻身死者受守信田後  
適他者妻父母適受後棄妻者之田族親告官屬公隱漏不告  
者抵罪之法已立無識之徒或畏嫌隙或甘收租不即告官請  
京中則限丙戌正月晦日外方則二月晦日令窮推成籍輸送  
本曹從之○具州住尼麻車兀狄哈金弓豆等七人來獻土  
物○日本國對馬州太守宗成職遣人來獻土物○庚寅御丕  
顯閣名兼藝文儒臣等親問易口訣傳曰是人等於易句讀  
頗精良用嘉悅今後給與予親定口訣俾之畢覽○傳于禮曹  
曰自今諸司啓稟公事午前則該官親詣承政院待命當午引  
見未及啓達之事則當夕告于承政院翌日在官待牌召○辛  
卯御丕顯閣命名諸司啓事官吏接見親問義禁府鎮撫權  
致中啓事違錯上曰禁府刑官也而吏不當署是感傷和氣  
必此人也即命更鞠來啓○壬辰傳于承政院曰凡賜與

物件及倭野人賜給之物承政院看品糾察○先是上林園啓  
今年生梨極貴請進上外勿送諸處命具錄所送處以啓多  
橫看所錄 御書傳旨義禁府曰上林園官吏供上菓物率用  
碎惡其於大臣諸處選擇品好者以進且無上旨而私自贈遺  
謫附大臣至於私家會集顯然贈送專無為上之志其推勅以  
啓仍 命勿巨尹徹宦官林童等搜取上林園文書間有承政  
院帖字承旨等啓曰因循故事至此惧惶待罪 傳曰予非以  
政院之用為不可也第以上林園近甚縱弛以是責其官吏耳  
○忠清道都節制使徠病篤召還○日本國對馬州太守宗成  
職遣使來獻土物○司憲府據京畿觀察使啓本啓進義副尉  
李孟擁聞其父死匿不舉哀四日而娶妻九月不葬不可不懲  
謂依律科罪 上以經赦原之只離異其妻收其告身永不叙  
用○癸巳傳旨吏曹收宦官金潔金守敬等告身罷金呂生職  
○乙未親祭文昭殿 御慶會樓水閣飲諸將司僕等酒 御  
忠順堂有人啓虎八白岳山麓上親率諸將登白岳山巔令

左右廂軍驅下雜駕○丙申 御思政殿設飲福宴王世子與  
孝寧大君補臨瀛大君璆永膺大君琰密城君琛永順君溥龜  
城君浚河城尉鄭顯祖勿巨尹徹蛇山君灝河東府院君鄭麟  
趾蓬原府院君鄭昌孫左議政具致寬右議政黃守身南陽府  
院君洪達孫左贊成尹士盼右贊成朴元亨左叅贊崔恒右叅  
贊尹子雲工曹判書尹士昕兵曹判書金磧吏曹判書韓繼禧  
禮曹判書元孝然戶曹判書盧思慎刑曹判書洪應等八侍王  
世子進酒又召兼藝文儒臣等論易口訣謂曰是人等精妙已  
熟予愛之重之令世子饋之酒○丁酉 御丕顯閣 命召侍  
講官等講儒生經書召兼藝文儒臣論易口訣○以圓覺寺有  
瑞氣祥雲舍利分身之異百官陳賀○以阿乙加毛端住女真副  
萬戶金撒魯哈為本處萬戶草串任骨看司直金赤成阿本處  
副萬戶○戊戌傳旨禮曹曰赴明使臣若聞見聲息則令先來  
通事平安道觀察使都節制使義州牧使中領先見開說○  
庚子御恩政殿東隅觀難王世子與孝寧大君補永膺大名

琰請將宗寧入侍○傳于漢城府曰京中號牌曾以今十二月晦日為限至今未受者頗多此非受牌者之罪專是官吏慢易之致更以丙戌三月晦日為限○傳于議政府曰正朝使李義堅護送軍李軍吉死於遼東義州小通事裴祉斷腰載來而義堅與書狀官金順成通事張有華閔僖等既不禁止又不啓達進賀使崔有臨通事咸尚正等賣弓買角書狀官金積福亦不檢舉其議罪以啓政府議啓並收告身配外方御書並皆自願付處○義禁府啓僧淑正欲占持玉果縣羅菴寺靈光郡利興寺偽造王牌偽署御押且偽作度牒與禮曹關字孝寧大君圖書教宗選案偽署官吏押字請依律處斬從之○遣僉知中樞院事裴孟達如大明進海青一連○以具州住尼麻車兀狄哈司直吾乙都古為本處副萬戶○新昌縣監金性中違法濫刑枉殺部民吳升守命杖九十徒二年半永不叙用追徵埋葬銀○辛丑御康寧殿設宴孝寧大君補永膺大君琰烏山君澍永順君溥龜城君浚蛇山君灝勿巨尹徹河城尉

鄭顯祖領中樞院事沈澮判中樞院事沈決左贊成尹士貽工  
曹判書尹士昕等入侍○刑曹啓陽智縣監南芝枉殺白丁銀  
同黃巨等詐以病死做立文案罪擬斂法歐打至死律合杖一  
一百徒三年龍仁縣令閔諱振威縣令金純善竹山縣監禹恭  
老等檢驗黃巨等屍掩匿杖殺詐為病死罪擬出入人罪失出  
減五等律雖皆經宥然於宥旨濫刑各人例同故殺不可不懲  
如此之類不宜免放命杖芝九十徒二年半永不叙用諱純  
善恭老並皆罷黜○壬寅御思政殿東隅觀讌○癸卯夜命  
入直都鎮撫衛將兵曹堂上承旨司僕等聚于思政殿守歲出  
賜內帑○傳子禮曹曰元日命婦賀禮行於思政殿○骨看萬  
戶李訥仇於等六人來獻土物

(B)  
732.55  
4724  
[v.7]  
no.13  
0163750

昭和五年十月五日印刷  
昭和五年十月十日發行

(景李朝實錄太白山本)

京城帝國大學法文學部

印刷所 朝鮮印刷株式會社  
京城府蓬萊町三丁目六十二・三番地

(B)  
732.55  
4724  
[v.7]  
no.13